

Convegno internazionale di studi  
Mednarodni znanstveni sestanek

**8 settembre 1943**

**I giorni che cambiarono la Venezia Giulia**

**8. september 1943**

**Dnevi, ki so spremenili Julijsko krajino**



Isola / Izola

28-29 novembre 2013 / 28.-29. novembra 2013

Società di studi storici e geografici, Pirano

Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran



Convegno internazionale di studi

Mednarodni znanstveni sestanek

**8 settembre 1943**

**I giorni che cambiarono la Venezia Giulia**

**8. september 1943**

**Dnevi, ki so spremenili Julijsko krajino**

Isola / Izola

Palazzo Manzioli / Manziolijeva palača

28-29 novembre 2013 / 28.-29. novembra 2013

Società di studi storici e geografici, Pirano  
Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran

Convegno internazionale di studi  
Mednarodni znanstveni sestanek

**8 settembre 1943**

**I giorni che cambiarono la Venezia Giulia**

**8. september 1943**

**Dnevi, ki so spremenili Julijsko krajino**

Programma / Program

Riassunti / Povzetki

Editore / Izdajatelj:

Società di studi storici e geografici, Pirano

Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran

Curatore / Urednik:

Kristjan Knez

Traduzioni / Prevodi:

Maja Blaškovič Šavle (ital./slov.), Kristjan Knez (slov./ital.), Viviana Viviani /cro./ital.)

Impaginazione / Prelom: Zvonko Zelić

Stampa / Tisk: Comgraf d.o.o., Umag

Società di studi storici e geografici, Pirano

Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran

c/o Comunità degli Italiani "Giuseppe Tartini" /

Skupnost Italijanov "Giuseppe Tartini"

Via Kajuh 12 / Kajuhova ulica 12

SI-6330 Pirano-Piran

Tel. 00386 5 67 33 090

Fax 00386 5 67 30 145

e-mail: [societa.pirano@gmail.com](mailto:societa.pirano@gmail.com)

ISBN .....

In copertina / Slika na naslovnici

La prima pagina del "Corriere Istriano" del 9 settembre 1943 con la notizia dell'armistizio (per gentile concessione della Biblioteca universitaria dell'Università "Juraj Dobrila" di Pola)

Prva stran časopisa "Corriere Istriano", ki je izšel 9. septembra 1943 z novico o premirju (z dovoljenjem Univerzitetne knjižnice "Juraj Dobrila" iz Pule)

## Nota introduttiva

Quest'anno ricorre il settantesimo anniversario dell'armistizio italiano dell'8 settembre 1943 e della capitolazione del Regno d'Italia durante la seconda guerra mondiale.

Per rammentare quell'avvenimento, momento cruciale e foriero di non pochi mutamenti che avrebbero interessato l'intera Venezia Giulia, viene promosso un convegno scientifico internazionale in cui si affronteranno svariati aspetti. Si desidera proporre un'analisi del periodo compreso tra il luglio del 1943 (caduta del fascismo) e l'ottobre del 1943 (occupazione tedesca dell'intera area presa in esame), coinvolgendo studiosi provenienti dall'Italia, dalla Slovenia e dalla Croazia. Negli ultimi anni, grazie all'apertura di numerosi fondi archivistici, è emersa nuova documentazione grazie alla quale è possibile ricostruire e analizzare più dettagliatamente le complesse vicende di quel frangente storico.

Si affronteranno i seguenti argomenti:

- Il crollo del fascismo e le sue conseguenze;
- I 45 giorni di Badoglio;
- Nuova linfa all'antifascismo;
- Le varie anime della Resistenza;
- L'armistizio e una nazione allo sbando;
- La fine del vecchio ordine;
- Un territorio conteso: interessi locali, interessi nazionali e interessi internazionali;
- La Venezia Giulia e gli Alleati;
- Tra *jacquerie* e disegni politico-nazionali;
- Le posizioni slovene e croate;
- La popolazione italiana e il nuovo contesto;
- La vita quotidiana e la popolazione civile;
- Terra di nessuno? La Venezia Giulia teatro di scontri e di aspirazioni contrapposte;
- Il Terzo Reich e l'occupazione della Venezia Giulia: il Litorale Adriatico (settembre-ottobre 1943).

## Uvodna beseda

V letošnjem letu obeležujemo 70. obletnico italijanskega premirja, razglašena 8. septembra 1943 ter kapitulacijo Kraljevine Italije med drugo svetovno vojno.

V čast dogodku, ki je izrazito zaznamoval območje Severnega Jadrana in sprožil vrsto sprememb v celotni Julijski krajini, je organiziran znanstveni posvet o različnih vidikih omenjenih dogodkov. Namen posveta bo analizirati obdobje med julijem 1943 (padec fašizma) in oktobrom 1943 (nemška zasedba celotnega preučevanega ozemlja) ter ob tem pritegniti k sodelovanju strokovnjake iz Italije, Slovenije in Hrvaške. Odprtje številnih arhivov v zadnjem času je omogočilo dostop do dragocenih gradiv za rekonstrukcijo in analizo teh usodno pomembnih zgodovinskih dogodkov.

Izpostavili bomo naslednje teme:

- Padec fašizma in njegove posledice;
- Badoglijevih 45 dni;
- Nov zagon antifašizma;
- Različni vidiki uporniškega gibanja;
- Premirje in nacija v krizi;
- Konec starega reda;
- Sporno ozemlje: lokalni, nacionalni in mednarodni interesi;
- Julijska krajina in zavezniki;
- Med ljudskimi upori (*jacquerie*) in politično-nacionalnimi načrti;
- Slovenska in hrvaška stališča;
- Italijansko prebivalstvo v novem kontekstu;
- Vsakdanje življenje in civilno prebivalstvo;
- Nikogaršnja zemlja? Julijska krajina kot prizorišče sporov in nasprotujočih pričakovanj;
- Tretji rajh in zasedba Julijske krajine: Jadransko primorje (september-oktober 1943).

*Comitato scientifico / Znanstveni odbor*

Alessandra Argenti Tremul (Capodistria / Koper)

Kristjan Knez (Società di studi storici e geografici, Pirano / Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran)

Chiara Vigni (Istituto Regionale per la Cultura Istriano-fiumano-dalmata, Trieste / Trst)

Salvator Žitko (Società storica del Litorale, Capodistria / Zgodovinsko društvo za južno Primorsko)

*Comitato organizzatore / Organizacijski odbor*

Kristjan Knez (Società di studi storici e geografici, Pirano-Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran / Centro Italiano "Carlo Combi", Capodistria - Italijansko središče "Carlo Combi", Koper)

Florjana Škerlič (Centro Italiano "Carlo Combi", Capodistria / Italijansko središče "Carlo Combi", Koper)

Fulvia Zudič (Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana di Pirano / Samoupravna skupnost italijanske narodnosti Piran)

Lea Škerlič (Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana, Isola / Italijanska Samoupravna Narodna Skupnost Izola)

## PROGRAMMA

**Giovedì, 28 novembre 2013**

**9.15** Indirizzi di saluto

**9.30 - 11.30**

*8 settembre 1943, l'armistizio*

Presiede: **Salvator Žitko** (Società storica del Litorale, Capodistria)

**Raoul Pupo** (Università di Trieste - I.R.C.I., Trieste)

*L'eclissi dell'Italia al confine orientale*

**Gorazd Bajc** (Università del Litorale - Centro di Ricerche scientifiche, Capodistria)

*Un otto settembre '43 in parte inedito: il punto di vista britannico e americano sulla Venezia Giulia prima e dopo la capitolazione italiana*

**Roberto Spazzali** (Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione nel Friuli Venezia Giulia, Trieste)

*La notte della Patria. La situazione politica e militare nella Venezia Giulia nei giorni dell'armistizio*

**Discussione**

**Pausa caffè**

**12.00 - 13.30**

*Il cedimento militare e istituzionale dello Stato italiano in Istria*

Presiede: Presiede: **Nevenka Troha** (Istituto di storia contemporanea, Lubiana)

**Mario Bonifacio** (Istituto veneziano per la storia della Resistenza e della società contemporanea, Venezia - Società di studi storici e geografici, Pirano)

*8 settembre: la guerra in casa*

**Darko Dukovski** (Università di Fiume)

*Il modello delle "Giornate settembrine" del 1943. L'insurrezione antifascista degli istriani croati, sloveni e italiani nel XX secolo: il caos della rivolta febbrile e l'euforia della libertà*

**Mario Mikolić** (Pola)

*Il crollo dell'amministrazione italiana nell'Istria croata nel settembre del 1943 e le sue conseguenze*

**Discussione**



## **15.00 - 17.00**

*La scomparsa dell'Impero sull'Adriatico orientale: rivendicazioni nazionali, aspirazioni territoriali, nuovi scenari*

Presiede: Presiede: **Ezio Giuricin** (Centro di ricerche storiche, Rovigno)

**Samo Kristen** (Istituto per le questioni nazionali, Lubiana)

*Il governo jugoslavo a Londra e la questione del confine nella Venezia Giulia (1943)*

**Kristjan Knez** (Società di studi storici e geografici, Pirano - Centro Italiano "Carlo Combi", Capodistria)

*"... la vecchia parola della 'Slovenia unita' diventa finalmente una realtà". La Venezia Giulia negli obiettivi del Fronte di Liberazione tra la crisi del regime fascista e il crollo italiano*

**Erika Šporčić** (Scuola media superiore "Leonardo da Vinci", Buie)

*I rapporti tra lo Stato indipendente croato e l'Italia prima e dopo la capitolazione*

**Lorenzo Salimbeni** (Lega Nazionale, Trieste)

*La fine del Governatorato di Dalmazia*

## **Pausa caffè**

## **17.30 - 19.30**

*Resistenze, collaborazioni e contrapposizioni*

Presiede: Presiede: **Roberto Spazzali** (Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione nel Friuli Venezia Giulia, Trieste)

**Nevenka Troha** (Istituto di storia contemporanea, Lubiana)

*I rapporti tra il movimento antifascista sloveno ed italiano nella Venezia Giulia (aprile 1941-settembre 1943)*

**Ezio Giuricin** (Centro di ricerche storiche, Rovigno)

*Le due resistenze in Istria dopo l'8 settembre*

**Leonardo Raito** (Università di Padova)

*Nazionalismi e ideologie ai confini orientali dopo l'8 settembre 1943*

## **Discussione**

## **Venerdì, 29 novembre 2013**

## **9.30 - 11.30**

*Gli sloveni e la capitolazione dell'Italia*

Presiede: **Gorazd Bajc** (Università del Litorale - Centro di Ricerche scientifiche, Capodistria)

**Vida Deželak Barič** (Istituto di storia contemporanea, Lubiana)

*Gli orientamenti fondamentali del Partito comunista sloveno al crollo dell'Asse Roma-Berlino*

**Bojan Godeša** (Istituto di storia contemporanea, Lubiana)

*La capitolazione dell'Italia, il Fronte di Liberazione e gli intellettuali*

**Milan Pahor** (Trieste)

*La capitolazione dell'Italia e la popolazione slovena della Venezia Giulia nel settembre 1943*

**Boris Mlakar** (Istituto di storia contemporanea, Lubiana)

*Lo schieramento controrivoluzionario sloveno e la capitolazione dell'Italia*

## **Discussione**

### **Pausa caffè**

### **12.00 - 14.00**

*La Venezia Giulia dopo l'armistizio*

Presiede: **Kristjan Knez** (Società di studi storici e geografici, Pirano - Centro Italiano "Carlo Combi", Capodistria)

**Alessandra Argenti Tremul** (Capodistria)

*1943: nuove fonti per lo studio dell'inizio della guerra in Istria*

**Walter Baldaš** (Scuola media superiore "Anton Štifanič", Parenzo)

*Dallo scampario di Visinada al silenzio della Madonna dei Campi. Gli avvenimenti di settembre e ottobre del 1943 nel Parentino con una particolare attenzione all'entroterra*

**Giorgio Liuzzi** (Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione nel Friuli Venezia Giulia, Trieste)

*Occupazione militare tedesca nella Venezia Giulia e in Istria: settembre-ottobre 1943, il primo grande ciclo di operazioni antipartigiane*

## **Discussione**

## PROGRAM

**Četrtek, 28. novembra 2013**

**9.15** Otvoritveni nagovori

**9.30 - 11.30**

*8. september 1943, premirje*

Predseduje: **Salvator Žitko** (Zgodovinsko društvo za južno Primorsko, Koper)

**Raoul Pupo** (Univerza v Trstu)

*Zamračitev Italije na vzhodni meji*

**Gorazd Bajc** (Univerza na Primorskem - Znanstveno-raziskovalno središče, Koper)

*Manj poznani 8. september 1943: pogled Britancev in Američanov na Julijsko krajino pred in po kapitulaciji Italije*

**Roberto Spazzali** (Deželni inštitut za zgodovino osvobodilnega gibanja v pokrajini Furlaniji Julijski krajini, Trst)

*Temačno obdobje za domovino. Politične in vojaške razmere v Julijski krajini v dneh razglasitve premirja*

**Diskusija**

**Odmor**

**12.00 - 13.30**

*Vojaški in institucionalni razpad italijanske države v Istri*

Predseduje: **Nevenka Troha** (Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana)

**Mario Bonifacio** (Beneški inštitut za zgodovino odporniškega gibanja in sodobne družbe, Benetke - Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran)

*8. september: vojna na domačih tleh*

**Darko Dukovski** (Sveučilište u Rijeci)

*Model "rujanskih dana" 1943.: antifašistička insurekcija istarskih Hrvata, Slovenaca i Talijana XX. stoljeća: kaotičnost ustaničke groznice i euforija slobode*

**Mario Mikolić** (Pula)

*Krah talijanske uprave u hrvatskoj Istri, rujna 1943., i posljedice*

**Diskusija**

## **15.00 - 17.00**

*Propad imperija na vzhodnem Jadranu: narodnostne težnje, ozemeljski apetiti in novi scenariji*

Predseduje: **Ezio Giuricin** (Središče za zgodovinske raziskave, Rovinj)

**Samo Kristen** (Inštitut za narodnostna vprašanja, Ljubljana)

*Jugoslovanska vlada v Londonu in vprašanje meje v Julijski krajini (1943)*

**Kristjan Knez** (Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran - Italijansko središče "Carlo Combi", Koper)

*"... končno stara parola o 'združeni Sloveniji' postane resnica". Julijska krajina med cilji Osvobodilne fronte v obdobju med krizo fašističnega režima in italijanskim zlomom*

**Erika Šporčič** (Italijanska srednja šola "Leonardo da Vinci", Buje)

*Odnosi med Neodvisno državo Hrvaško in Italijo pred in po kapitulaciji*

**Lorenzo Salimbeni** (Lega Nazionale, Trst)

*Guvernerat Dalmacija doživi svoj konec*

## **Odmor**

## **17.30 - 19.30**

*Odporniška gibanja, sodelovanja in nasprotovanja*

Predseduje: **Roberto Spazzali** (Deželni inštitut za zgodovino osvobodilnega gibanja v Furlaniji Julijski krajini, Trst)

**Nevenka Troha** (Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana)

*Odnosi med slovenskim in italijanskim protifašističnim gibanjem v Julijski krajini (april 1941-september 1943)*

**Ezio Giuricin** (Središče za zgodovinske raziskave, Rovinj)

*Obstoj dveh odporniških gibanj v Istri po 8. septembru*

**Leonardo Raito** (Univerza v Padovi), *Nacionalizmi in ideologije na vzhodni meji po 8. septembru 1943*

## **Diskusija**

**Petek, 29. novembra 2013**

## **9.30 - 11.30**

*Slovenci in kapitulacija Italije*

Predseduje: **Gorazd Bajc** (Univerza na Primorskem - Znanstveno-raziskovalno središče, Koper)

**Vida Deželak Barič** (Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana)  
*Temeljne usmeritve Komunistične partije Slovenije ob zlomu osi Rim-Berlin*

**Bojan Godeša** (Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana)  
*Kapitulacija Italije, OF in intelektualci*

**Milan Pahor** (Trst), *8. september 1943: kapitulacija Italije in Slovenci na Primorskem*

**Boris Mlakar** (Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana)  
*Slovenski protirevolucionarni tabor in kapitulacija Italije*

## **Diskusija**

**12.00 - 14.00**

*Julijska krajina po premirju*

Predseduje: **Kristjan Knez** (Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran - Italijansko središče "Carlo Combi", Koper)

**Alessandra Argenti Tremul** (Koper)  
*1943: novi viri za preučevanje začetka vojne v Istri*

**Walter Baldaš** (Srednja šola "Anton Štifanič", Poreč)  
*Od donenja zvonov v Vižinadi do tišine na Božjem Polju. Dogodki v septembru in oktobru 1943 na območju Poreča, s posebnim poudarkom na dogajanju v zaledju*

**Giorgio Liuzzi** (Deželni inštitut za zgodovino osvobodilnega gibanja v pokrajini Furlaniji Julijski krajini, Trst)  
*Nemška okupacija v Julijski krajini in Istri: september-oktober 1943, prvi veliki cikel proti-partizanskih operacij*

## **Diskusija**

*Riassunti*  
*Povzetki*

## L'eclisse dell'Italia al confine orientale

RAOUL PUPO  
Università di Trieste  
I.R.C.I., Trieste

8 settembre 1943: l'Italia sparisce, sul duplice piano, diplomatico e politico. Quando riappare? Sul versante diplomatico assai tardi, formalmente dopo l'entrata in vigore del Trattato di pace, ma in realtà non prima del 1948. Sul versante politico le date sono più o meno le stesse: la capacità d'influenza italiana sulla piccola parte di Venezia Giulia non passata sotto il controllo jugoslavo si fa manifesta solo a partire dal 1948.

Cinque anni di assenza sono molti e nel frattempo succede di tutto, ma senza che l'Italia sia realmente in grado di incidere sui processi decisionali.

Dal punto di vista diplomatico, già nell'autunno del 1943 si segnalano due eventi che mettono in crisi la sovranità italiana: i proclami di annessione del Litorale alla Slovenia e dell'Istria alla Croazia e quindi di entrambe alla Jugoslavia, che pur non trovano riconoscimento internazionale; l'instaurazione dell'OZAK, che apparentemente ha solo finalità militari, ma in realtà compromette largamente la sovranità della RSI.

Seguono nel 1945 l'occupazione jugoslava e quella anglo-americana, che non possono compromettere formalmente la sovranità italiana, ma di fatto la svuotano radicalmente. L'entrata in vigore del Trattato di pace restituisce all'Italia libertà di azione internazionale, ma sancisce anche la perdita quasi totale della Venezia Giulia, per la maggior parte annessa alla Jugoslavia e per altra parte sottoposta ancora ad amministrazione militare provvisoria.

Dal punto di vista politico, fra guerra e dopo guerra, nella Venezia Giulia e per la Venezia Giulia si incrociano diversi progetti: quello tedesco, quello jugoslavo, quello anglo-americano e quello italiano. La differenza sta nel fatto che i primi tre sono soggetti forti, mentre l'Italia è un soggetto debole e quindi i suoi progetti non solo sono perdenti, ma trascurabili.

La RSI cerca invano di difendere la propria sovranità reale sulla Venezia Giulia nei confronti dei tedeschi. Il regno del Sud cerca invano di ottenere l'occupazione anglo-americana della regione e di accordarsi con alcuni ambienti militari della RSI per la difesa del confine orientale in funzione anti-jugoslava. Il CLNAI tenta invano di sviluppare una diplomazia della resistenza che concordi con il movimento di liberazione jugoslavo il rinvio al dopoguerra della discussione sui confini. Il PCI tenta invano di mantenere la propria autonomia dai partiti comunisti sloveno e croato almeno a Trieste e riesce solo a respingere – perché sostenuto da Stalin – il tentativo dei comunisti jugoslavi di imprimere una svolta radicale, in senso rivoluzionario, alla linea del partito in Italia. Il CLN di Trieste, con la propria insurrezione del 30 aprile 1945, si batte invano per far trovare agli alleati la città in mano italiana.

La capitolazione dell'8 settembre 1943 è per l'Italia solo formalmente un armistizio: in realtà è l'inizio della sconfitta totale, che viene somministrata per dosi successive fin dentro il dopoguerra e segna per lungo tempo l'eclisse del Paese dall'area alto-adriatica.

## Zatemnitev Italije na vzhodni meji

RAOUL PUPO

Univerza v Trstu

Istituto Regionale per la Cultura Istriano-fiumano-dalmata, Trst

Z 8. septembrom 1943 je Italija prenehala obstajati na dveh frontah, diplomatski in politični. Kdaj se je ponovno pojavila? Na diplomatskem področju dokaj pozno, formalno šele z uveljavitvijo mirovne pogodbe, v resnici pa šele leta 1948. Tudi na političnem področju je šlo bolj ali manj za enaka obdobja: italijansko sposobnost vplivanja na majhnem delu Julijske krajine, ki ni zapadla pod jugoslovansko oblast, je bilo možno zaznati le od leta 1948 dalje.

Pet let odsotnosti je bilo dolgo obdobje, med katerim je prišlo do najrazličnejših dogodkov, pri katerih Italija v resnici ni bila v stanju vplivati na postopke sprejemanja odločitev.

Iz diplomatskega vidika je že jeseni 1943 prišlo do dveh dogodkov, ki sta ogrozila italijansko suverenost. Prvi dogodek so predstavljale zahteve za priključitev Primorja k Sloveniji ter Istre k Hrvaški, torej za priključitev obeh ozemelj Jugoslaviji, kar pa ni naletelo na mednarodno podporo. Drugi dogodek je predstavljala ustanovitev OZAK (Operacijske cone Jadransko primorje), ki je navidezno imela le vojaške namene, v resnici pa je pomembno ogrozila suverenost Italijanske socialne republike.

Leta 1945 sta sledili jugoslovanska ter zatem angloameriška okupacija, ki formalno sicer nista ogrozili italijanske suverenosti, sta jo pa radikalno izpodbili. Z uveljavitvijo mirovne pogodbe je bila Italiji povrnjena možnost mednarodnega delovanja, obenem pa ji je bila skoraj v celoti odvzeta Julijska krajina, katere večji del je bil priključen k Jugoslaviji, preostali del pa podrejen začasni vojaški upravi.

S političnega vidika so se med vojno in po njej v Julijski krajini in v povezavi z njo pojavljali različni načrti: nemški, jugoslovanski, angloameriški in italijanski. Razlika je bila v tem, da so bile prvi tri države močni subjekti, Italija pa šibka in posledično so bili njeni načrti ne le obsojeni na poraz, temveč tudi zanemarljivi.

Italijanska socialna republika (Repubblica sociale italiana) si je zaman prizadevala obvarovati svojo dejansko oblast v Julijski krajini v odnosu do Nemcev. Južno kraljestvo si je prav tako zaman prizadevalo zagotoviti angloameriško okupacijo regije in doseči soglasje s posameznimi vojaškimi krogi Italijanske socialne republike glede zaščite vzhodne meje pred jugoslovanskim vplivom. Osvobodilni odbor Severne Italije (Comitato di Liberazione Nazionale Alta Italia) je neuspešno poskušal vzpostaviti diplomacijo odpora, ki bi z jugoslovanskim odporniškim gibanjem doseglo soglasje, da se razprava o mejah prestavi v obdobje po vojni. Italijanska komunistična partija si je zaman prizadevala, da bi vsaj v Trstu ohranila svojo neodvisnost v odnosu do slovenske in hrvaške komunistične partije. Zahvaljujoč podpori Stalina ji je le uspelo odbiti poskus jugoslovanskih komunistov, da bi vnesli radikalno spremembo, v revolucionarnem smislu, v linijo komunistične stranke v Italiji. Tržaški Narodni osvobodilni odbor (Comitato di Liberazione Nazionale) si je s svojo vstajo 30. aprila 1945 zaman prizadeval, da bi zavezniki vkorakali v mesto, ki bi bilo v italijanskih rokah.

Kapitulacija dne 8. septembra 1943 je predstavljala za Italijo premirje le v formalnem smislu. V resnici je sovpadala z začetkom popolnega poraza, ki je postopoma zaznamoval še obdobje po vojni in je povzročil za daljše obdobje zatemnitev Italije na območju severnega Jadrana.



## **Manj poznani 8. september 1943: pogledi Britancev in Američanov na Julijsko krajino pred in po kapitulaciji Italije**

GORAZD BAJC

Univerza na Primorskem - Znanstveno-raziskovalno središče, Koper

Izrazita prelomnost 8. septembra 1943 je zajela tudi območje Julijske krajine. Za boljše razumevanje ozadja in posledic tega dogodka v Istri in na Primorskem so – na podlagi novih raziskav anglo-ameriških virov – zanimiva stališča in mnenja, ki so si jih ustvarili Američani in Britanci. Zlasti slednji so bili že prisotni na terenu (na vzhodnem delu območja), in sicer v okviru nekaterih misij, ki so jih vodile njihove tajne službe (*Special Operations Executive* in *Inter-Services Liaison Department*, ki je delovala kot kritje službe *Secret Intelligence Service* ali *Military Intelligence 6*). Obenem je London imel na razpolago več drugih informacij, ki so jih pridobile sposobne obveščevalne službe, izrazito specializirane za dešifriranje številnih prestreženih radijskih sporočil sil osi, pa s strani služb, ki so zbirale podatke in sestavljale analize (na primer služba *Political Warfare Executive*, odgovorna za t. i. protinacistično in protifašistično propagando), ter s pomočjo drugih virov. Po drugi strani so bili Washington in ameriški obveščevalci službe *Office of Strategic Services* še zmerom odvisni od “angleških bratrancev”, a hkrati so želeli doseči določeno stopnjo avtonomije. Upoštevajoč omenjeno “ravnovesje moči” med Anglo-Američani bodo v referatu predstavljene znane pa tudi manj znane plati zgodovinskega mejnika.

## **Un otto settembre '43 in parte inedito: il punto di vista britannico e americano sulla Venezia Giulia prima e dopo la capitolazione italiana**

GORAZD BAJC

Università del Litorale - Centro di Ricerche Scientifiche, Capodistria

L'8 settembre 1943 rappresentò una forte cesura anche per la Venezia Giulia. Per una conoscenza migliore dei retroscena e delle conseguenze che questa data così importante ebbe in Istria e nel Litorale risultano interessanti – alla luce di nuove ricerche sulle fonti anglo-americane – i punti di vista e le opinioni che si crearono allora presso i britannici e gli statunitensi. In particolar modo i primi erano già presenti sul campo (nella parte orientale del territorio) con alcune missioni condotte dai loro servizi segreti (lo *Special Operations Executive* e il *Secret Intelligence Service* o *Military Intelligence 6* che operava sotto la copertura del servizio *Inter-Services Liaison Department*). Inoltre Londra aveva a disposizione parecchie informazioni grazie alla capacità della propria *intelligence*, altamente specializzata

nel decodificare un numero consistente di messaggi radio intercettati alle forze dell'Asse e nel raccogliere informazioni ed analisi prodotte da altri servizi (per esempio da quello addetto alla cosiddetta propaganda antinazista e antifascista, il *Political Warfare Executive*), e da altre fonti. Dall'altra parte Washington e il servizio segreto americano, l'*Office of Strategic Services*, dipendevano ancora dai "cugini inglesi", ma nel contempo tentavano di raggiungere un certo livello di autonomia. Tenendo conto di questi "rapporti di forza" tra gli anglo-americani, l'intervento presenterà le questioni salienti di una fase storica nota ma in parte anche inedita.

**La notte della Patria.  
La situazione politica e militare  
nella Venezia Giulia nei giorni dell'armistizio**

ROBERTO SPAZZALI

Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione  
nel Friuli Venezia Giulia, Trieste

L'Armistizio dell'8 settembre 1943 ha rappresentato il collasso dello Stato italiano, nella sua duplice veste monarchica e fascista, aggravato dall'occupazione di forze armate straniere, i tedeschi nell'Italia centro-settentrionale e gli anglo-americani nella restante parte meridionale, trasformando l'intera penisola in un campo di battaglia che si esaurì solo alla fine della Seconda guerra mondiale. L'irruzione della guerra in Italia, con la divisione del territorio da un fronte, il peso dell'occupazione tedesca, la costituzione della Repubblica sociale italiana e la reazione in armi delle forze anti nazifasciste estesero il conflitto pure tra la popolazione, tale da assumere i caratteri di una guerra civile. Ne deriverà una profonda lacerazione nella coscienza civile la cui ricomposizione è stata lunga e complessa.

Nella Venezia Giulia le vicende connesse all'Armistizio hanno segnato una netta cesura nella storia recente della regione. L'occupazione tedesca e l'insurrezione popolare in Istria, per una simultaneità di eventi, hanno rimesso in discussione nesso e sovranità italiane. Da una parte i nazisti sottraggono il territorio all'autorità italiana, costituendo la Zona d'operazioni Litorale Adriatico, dall'altra le forze partigiane slovene e croate puntano all'annessione della Venezia Giulia nel futuro Stato jugoslavo che si sta formando sotto la guida di Tito.

Il patriottismo italiano che fino a quel punto si era alimentato di un ideale "culto della Patria", in cui il fascismo si era inserito quale unica espressione del "partito degli Italiani", subisce un durissimo colpo prima con la mancata difesa davanti l'occupazione tedesca e subito dopo con la dissoluzione delle Forze armate. Nel rapido succedersi degli eventi, l'Istria è stata investita da un'ondata di violenze, portate tanto dagli insorti quanto dalle truppe di occupazione tedesche, per le quali l'inerte popolazione civile ha pagato un doloroso conto in vittime. Ci sono degli interrogativi ancora aperti: che cosa è davvero successo in quei giorni? Perché non è stato possibile prevenire e contrastare l'occupazione tedesca? Perché la popolazione non è stata protetta e difesa? Si potevano evitare quelle violenze?

# **Temačno obdobje za domovino. Politične in vojaške razmere v Julijski krajini v dneh razglasitve premirja**

ROBERTO SPAZZALI

Deželni inštitut za zgodovino osvobodilnega gibanja  
v Furlaniji Julijski krajini, Trst

Razglasitev premirja 8. septembra 1943 je povzročila sesutje italijanske države, tako monarhije kot fašistične države. K poslabšanju razmer je prispevala še okupacija s strani tujih oboroženih sil: nemških enot na območju srednje-vzhodne Italije ter angloameriških enot na preostalem južnem delu države. Vse omenjeno je spremenilo Apeninski polotok v eno samo bojišče, kjer so se spopadi zaključili šele s koncem druge svetovne vojne. Izbruh vojne v Italiji, ki je razdelil državo ter breme nemške okupacije, ustanovitev Italijanske socialne republike in oboroženi odziv nanjo s strani sil, naperjenih proti fašizmu in nacizmu, so sprožili konflikte tudi med prebivalstvom z razsežnostmi, ki so imele značilnosti državljanske vojne. Šlo je za razmere, ki so v zavesti prebivalstva pripeljale do hudih bolečin, postopek okrevanja pa je bil dolgotrajen in zapleten.

Dogodki, povezani z razglasitvijo premirja, so predstavljali pomembno ločnico v sodobni zgodovini Julijske krajine. Nemška okupacija in ljudska vstaja v Istri sta s sosledjem različnih dogodkov ponovno postavila pod vprašaj italijansko povezanost in oblast. Na eni strani so nacisti odtegnili italijanskim oblastem del ozemlja in ustanovili Operacijsko zono Jadransko primorje, na drugi strani pa so slovenske in hrvaške sile stremele k priključitvi Julijske krajine k bodoči državi Jugoslaviji, ki se je vzpostavljala pod vodstvom Tita.

Italijanski patriotizem, ki se je do tega trenutka napajal z idealom "kulta domovine" in v katerem si je fašizem zagotovil položaj edine "stranke Italijanov", je doživel hud udarec. V prvi fazi zaradi odsotnosti obrambe pred nemško okupacijo ter takoj zatem z razpadom italijanskih oboroženih sil. V bliskovitem toku dogodkov je Istro zajel val nasilja, ki so ga povzročili tako vstajniki kot pripadniki nemških oboroženih sil. Nasilje je med neoboroženim civilnim prebivalstvom povzročilo številne žrtve. Še vedno ostajajo številna odprta vprašanja. Kaj se je zares dogajalo v tistih dneh? Zakaj ni bilo mogoče preprečiti in odbiti nemške okupacije? Zakaj prebivalstvo ni bilo zaščiteno in obvarovano? Bi se bilo mogoče izogniti takratnemu nasilju?

## 8 settembre: la guerra in casa

MARIO BONIFACIO

Istituto veneziano per la storia della Resistenza e della società contemporanea,  
Venezia

Società di studi storici e geografici, Pirano

L'8 settembre 1943 segna un improvviso e durissimo impatto con le conseguenze della guerra voluta dal fascismo particolarmente avvertito nella nostra zona che non era ancora stata direttamente toccata dal conflitto.

La vicenda passò successivamente in secondo piano oscurata da avvenimenti ancora più gravi. Di quei giorni ben scarsa documentazione esiste nei nostri archivi ed il tentativo di farne una storia non può prescindere dalle testimonianze, non molte, delle generazioni di allora.

Di seguito i punti della memoria proposta al presente convegno.

- Le condizioni di vita della nostra popolazione in quel 1943.

- L'arrivo ed il soggiorno in due alberghi di Portorose di circa 120 soldati tedeschi, "in convalescenza", ma non apparivano feriti e perfettamente armati.

- Il 25 luglio (600° dell'apparizione di S. Giorgio). La manifestazione antifascista del 27; inizio del coprifuoco.

- 8 settembre dall'esultanza della sera per la fine della guerra alla cocente delusione per l'amaro risveglio con le cannonate del 9 mattina a Trieste. Appare evidente che è in corso un'aggressione nazista all'Italia. La gente reagisce con rabbia e concitazione: monta spontaneamente un aspro sentimento antitedesco. Per decidere che fare vi sono contatti tra cittadini antifascisti, il podestà, il maresciallo dei carabinieri ecc., viene costituito un Comitato di salute pubblica del quale fanno parte anche tre rappresentanti dei marittimi. Sono i marittimi che dopo l'arrivo in porto, verso le 14, del piroscafo "Eneo", fuggito da Trieste carico di rifornimenti per la II armata in Croazia, prendono l'iniziativa del suo svuotamento e poi, verso sera lo affondano in porto.

- A Isola nello stesso giorno l'assalto all'"Arrigoni": non lasciare niente ai tedeschi! Ma i giorni successivi il locale Comitato convincerà la gente a restituire quanto asportato per permettere il funzionamento della fabbrica.

- Il 10 inizia la rapida dissoluzione delle forze armate, il battaglione della "Difesa costiera" e gli avieri dell'idroscalo. Bruciano gli idrovolanti. I tedeschi attuano un leggero cordone di separazione della penisola (da Portorose a Pazzugo) ma lasciano passare i tanti soldati sbandati che a piedi provengono dalla Croazia. Circa 20.000 passeranno per Pirano trahettati di notte sulle coste venete dai nostri pescatori. Enorme la solidarietà delle nostre donne che danno da mangiare e soprattutto abiti civili.

- I tedeschi fanno base all'idroscalo e attuano soltanto due brevi puntate a Pirano che rimane sotto l'autorità del Comitato.

- Capodistria ed Isola vengono invece occupate da insorti, non partigiani organizzati ma contadini che avevano raccolto le armi abbandonate. Essi però fanno fallire il tentativo di sbarco dei tedeschi effettuato con una grossa motozattera il giorno 29 settembre.

- Il 1° ottobre inizia il grande rastrellamento. Nel contado una dozzina di contadini uccisi senza motivo.
- I tedeschi, su segnalazione di fascisti locali, nella seconda puntata su Pirano, arrestano il 1° ottobre alcuni esponenti dell'antifascismo, non li fucileranno come inizialmente programmato ma li spediranno al Coroneo a Trieste.
- Arrivano notizie dell'assemblea di Pisino che il 27 settembre aveva decretato l'annessione dell'Istria alla Croazia. Il piranese Tino Berti che era presente la definì "manifestazione di sciovinismo non di antifascismo". La notizia delle foibe arriverà in novembre.
- L'11 novembre viene costituito a Pirano il Partito Fascista Repubblicano. Anche diversi squadristi eviteranno di iscriversi. I fascisti sono ormai servi dei tedeschi, il podestà dipende in tutto dal Deutsche Berater Forchner che ha sede a Portorose: ormai non siamo più Italia siamo Adriatische Küstenland.

## **8. september: vojna na domačih tleh**

MARIO BONIFACIO

Beneški inštitut za zgodovino odporniškega gibanja in sodobne družbe, Benetke  
Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran

8. september 1943 je povzročil nenadno in boleče soočenje s posledicami vojne, ki jo je želela fašistična oblast. Izkušnja je bila zelo pretresljiva, saj se vojna doslej še ni neposredno dotaknila našega ozemlja.

Izkustvo soočenja z vojno pa so kmalu zameglili še hujši dogodki. V naših arhivih je na voljo le malo gradiva iz tistih dni in poskus, da bi dogodke zgodovinsko povezali, lahko utemeljimo le na skromnih pričevanjih takratne generacije.

V nadaljevanju podajam nekaj točk iz zgodovinskih pričevanj, ki bodo predstavljene na simpoziju:

- Življenjski pogoji našega prebivalstva v obravnavanem letu 1943.
- Prihod približno 120 nemških vojakov in njihovo bivanje v dveh portoroških hotelih "z namenom okrevanja", čeprav niso dajali videza ranjencev in so bili do zob oboroženi.
- 25. julij, 600. obletnica prikazanja sv. Jurija; 27. julij, antifašistična manifestacija; uvedba policijske ure.
- 8 september: od večernega proslavljanja konca vojne do globokega razočaranja naslednjega jutra, 9. septembra, ko so se prebivalci Trsta zbudili ob grmenju topov. Postalo je jasno, da je Italija žrtev nacistične agresije. Prebivalstvo se je odzvalo z jezo in razburjenjem, pojavilo se je izrazito protinemško razpoloženje. Pri sprejemanju odločitev glede nadaljnega postopanja se je vzpostavila zveza med antifašistično usmerjenimi meščani, županom (podestà), vodjo karabinjerjev, itd. Ustanovil se je Odbor za javno blaginjo, v katerega so se vključili tudi trije predstavniki iz vrst mornarjev. Šlo je za tri mornarje, ki so potopili parnik "Eneo", potem ko se je ta ponovno vrnil v tržaško pristanišče. Parnik je namreč pred tem, natovorjen z

zalogami za oskrbo 2. armade, pobegnil iz Trsta. Ob njegovem povratku ob približno 14. uri so se trije omenjeni mornarji na lastno pobudo odločili, da ga izpraznijo in proti večeru tudi potopijo v tržaškem pristanišču.

- Istega dne je prišlo v Izoli do zasedbe in izpraznitve tovarne "Arrigoni", pod geslom, da ne gre nič prepustiti Nemcem. Le nekaj dni zatem je lokalni Odbor prepričal prebivalce, naj vrnejo odvzeto in s tem omogočijo nadaljnje obratovanje tovarne.

- Z 10. septembrom so začele naglo razpadati oborožene sile, pripadniki bataljona "Difesa costiera" (obalna obramba) in letalske enote iz letališča za vodna letala. Prihajalo je do vžigov letal. Nemci so vzpostavili ohlapno mejno črto med Portorožem in Pacugom, vendar niso zaustavljali številnih razpuščenih vojakov italijanske vojske, ki so pripešali iz Hrvaške. Približno 20.000 jih je ponoči postopoma zapustilo Piran in se ob pomoči naših ribičev izkrcalo na beneških obalah. Izjemno solidarnost so takrat izkazale naše domačinke, ki so izčrpanim vojakom ponudile hrano in obleko.

- Nemci so vzpostavili svojo bazo na letališču za vodna letala. V Piran so za kratek čas vdrli le dvakrat, mesto je ostalo pod nadzorom Odbora.

- Koper in Izolo so zavzeli vstajniki, ki niso bili organizirani partizani. Šlo je za kmete, ki so posegli po zapuščenem orožju. Vstajnikom je uspelo preprečiti izkrcanje Nemcev, ki so ga ti poskusili izvesti z velikim desantnim čolnom dne 29. septembra.

- 1. oktobra se je pričelo veliko vojaško "čiščenje terena". Na podeželju je bil povsem brez razloga ubit približno ducat kmetov.

- Nemci so med svojim drugim vdorom v Piran dne 1. oktobra po priporočilu lokalnih fašistov aretirali nekaj antifašistov. Kljub temu, da so jih sprva nameravali ustreliti, so jih kasneje poslali v tržaški zapor Coroneo.

- Razširila se je novica, da je Pazinska skupščina dne 27. septembra z dekretom odredila priključitev Istre Hrvaški. Pirančan Tino Berti, ki je bil med udeleženci, jo je opisal kot "manifestacijo šovinizma, ne antifašizma". V novembru se je razširila vest o fojbah.

- 11. novembra je bila v Piranu ustanovljena Fašistična republikanska stranka. Do včlanitve v omenjeno stranko so bili zadržani celo številni škvadristi, saj je postalo jasno, da so fašisti zgolj sluge Nemcev. Podestà (župan) je bil povsem podrejen nemškemu svetovalcu Forchnerju, ki je imel sedež v Portorožu in odslej nismo bili več Italija: postali smo operativna cona Jadransko primorje.

**Model “rujanskih dana” 1943.**  
**Antifašistička insurekcija istarskih Hrvata, Slovenaca i Talijana**  
**XX. stoljeća: kaotičnost ustaničke groznice i euforija slobode**

DARKO DUKOVSKI  
Sveučilište u Rijeci

Tijekom kolovoza i početkom rujna 1943. Istra se zahuktavala i pripremala za svoju povijesnu prijelomnicu. Aktivisti i pristaše NOP-a su na mnogim mjestima u Istri većinom spontano vršili sabotaze, sjekli telefonske stupove tako da je veza Trsta s Pulum bila u stalnom prekidu. Stupovima su pregradili ceste i prugu. Seljaci su bez straha sjekli i odnosili bakrenu žicu od koje su tijekom rata (uz pomoć sumporne kiseline) radili modru galicu za potrebe vinogradarstva. Opća euforija slobodarstva pretvarala se ponekad u opću anarhiju koja se nije mogla obuzdati. To je vrijeme društvenih procesa “homogenizacije” interesa velikog dijela (poglavito ruralnog) istarskog stanovništva koje će pedeset godina kasnije ući u politički rječnik kao *dogaćanje naroda*, kada će učesnici svakim danom u moralnom smislu biti sve jači. Ova će se samouvjerenost pokazati kao dvosjekli mač u sukobima s iskusnijim i bolje opremljenim i naoružanim neprijateljem. Toliko očekivana vijest o kapitulaciji Italije u trenutku je prostrujala cijelom Istrom. Kapitulacija se Italije u Istri spontano pretvorila u općenarodni masovni antifašistički (u kojemu su sudjelovali Talijani, Slovenci i Hrvati) ali i nacionalni ustanak istarskih bar ako je riječ o Hrvatima i Slovencima, čini se, izvan kontrole malobrojnih članova KPH. Brojnost i odaziv naroda na ustanak iznenadio je komuniste u smislu spoznaje o njihovom realnom doprinosu stvaranja preduvjeta ustanka. Tako se čini da je sam masovni odaziv stanovništva na ustanak više rezultat dugo nakupljenoga gnjeva protiv fašizma i još uvijek vrlo žive, od hrvatskih i slovenskih domoljuba poticane *narodnjačke* svijesti odnosno spontanosti i opće euforije slobodarstva.



## **Il modello delle “Giornate settembrine” del 1943. L’insurrezione antifascista degli istriani croati, sloveni e italiani nel XX secolo: il caos della rivolta febbrile e l’euforia della libertà**

DARKO DUKOVSKI  
Università di Fiume

Nell’agosto e agli inizi di settembre del 1943 l’Istria si stava risvegliando e preparando ad affrontare un momento decisivo della sua storia. Gli attivisti e i sostenitori del movimento popolare di liberazione, in molte parti dell’Istria, prevalentemente di spontanea volontà, si davano al sabotaggio, tagliavano i pali del telefono, interrompendo costantemente il collegamento fra Trieste e Pola; usarono dei pali per ostacolare il traffico stradale e ferroviario e sottraevano il filo di rame usato durante la guerra per realizzare (con l’ausilio dell’acido solforico) il solfato di rame utilizzato nella viticoltura. L’euforia generale per la libertà si trasformava a volte in anarchia totale e indomabile. Questo è il periodo dei processi sociali di “omogeneità” dell’interesse di gran parte della popolazione istriana (prevalentemente quella rurale) che cinquant’anni dopo sarebbe entrata nel lessico politico come *evento popolare*, quando il morale dei partecipanti quotidianamente acquistava sempre più forza. La loro spavalderia si sarebbe dimostrata in seguito come una lama a due tagli nei conflitti con un nemico più esperto e meglio attrezzato e armato. La tanto attesa notizia della capitolazione d’Italia si diffuse per l’Istria in un istante, trasformandosi spontaneamente in una rivolta generale antifascista di massa (alla quale presero parte Italiani, Sloveni e Croati); anche l’insurrezione nazionale istriana, almeno quando si tratta di Croati e Sloveni, sembrava esulare dal controllo dei pochi membri del Partito comunista della Croazia. La numerosità del popolo presentatosi spontaneamente all’insurrezione sorprese i comunisti che non erano consapevoli del reale contributo popolare alla creazione dei presupposti per la rivolta. Sembra così che la risposta di massa della popolazione all’insurrezione fosse il risultato della rabbia accumulata contro il fascismo e le ferite ancor sempre molto aperte dei patrioti croati e sloveni, di una coscienza *popolare* o spontaneità e di un’euforia generale di liberalismo.

## **Krah talijanske uprave u hrvatskoj Istri, rujna 1943. godine, i posljedice**

MARIO MIKOLIĆ

Pula

Kapitulacija Kraljevine Italije, 8. rujna 1943. godine i slijedom nje masovni oružani ustanak slovenskog i hrvatskog stanovništva u bivšoj Julijskoj krajini (Venezia Giulia) bitne su razdjelnice u povijesti Italije i ovih krajeva. U konačnici Italija je postala republika i izgubila neke teritorijalne posjede, pa je, pored ostalog, bivša Julijska krajina podijeljena između Italije, Slovenije i Hrvatske.

Kapitulaciju je na jedan način doživjelo hrvatsko, a na drugi način talijansko stanovništvo u Istri. Hrvatsko je stanovništvo, bez ikakve političke i vojne pomoći izvana, pod vodstvom lokalnih zapovjednika krenulo u razoružavanje vojnih i karabinjerskih postaja s ciljem da dotuče fašizam, ali i okonča talijansku upravu u Istri, pa je u samo nekoliko dana cijela Istra, osim grada Pule, bila pod kontrolom ustanika. Moglo je tako biti najviše zahvaljujući stanju rasula u talijanskim vojnim i karabinjerskim jedinicama, koje su ostale bez zapovjedi.

Talijansko stanovništvo u gradovima je kapitulaciju Italije i ustanak ruralnog stanovništva dočekalo sa tjeskobom i s osjećajem nesigurnosti za vlastitu budućnost. Tek će zajednička opasnost od njemačke okupacije ujediniti talijansko i hrvatsko antifašističko stanovništvo.

Malobrojni istarski politički prvaci, od kojih neki članovi KP Hrvatske, svi redom povratnici iz emigracije, u vremenskom su tjesnacu vršili napore za uspostavljanje reda putem formiranja narodnih odbora, mjesnih zapovjedništava i sudova. U datim okolnostima po srijedi su bile improvizacije s vrlo mnogo voluntarizma, posebice u lovu na fašiste i u njihovom procesuiranju. Upravo je taj voluntarizam prouzročio mnoga ubojstva, prije svega Talijana, bez dokazane krivice.

Proces formiranja nove civilne i vojne vlasti zaustavila je snažna njemačka vojna navala na Istru, 2. listopada 1943., kada se narodnooslobodilački pokret u Istri raspao kao mjehur od sapunice. Tek se on početkom 1944. počeo polako buditi i bujati.

## **Il crollo dell'amministrazione italiana nell'Istria croata nel settembre del 1943 e le conseguenze**

MARIO MIKOLIĆ

Pola

La capitolazione del Regno d'Italia avvenuta l'8 settembre 1943 e in seguito l'insurrezione di massa della popolazione slovena e croata nell'ex Venezia Giulia, sono fra gli avvenimenti importanti nella storia dell'Italia e di queste zone. L'Italia divenne una repubblica e perse alcuni territori; così l'ex Venezia Giulia fu divisa fra l'Italia, la Slovenia e la Croazia.

La capitolazione in Istria fu percepita in un modo dalla popolazione croata e in un altro da quella italiana: la popolazione croata, senza alcun aiuto politico e militare dall'esterno, guidata dai comandanti locali, procedette al disarmo delle stazioni militari e dei carabinieri, con l'obiettivo di vincere il fascismo e porre termine all'amministrazione italiana in Istria. Così, in pochi giorni, l'Istria intera, a eccezione della città di Pola, era controllata dagli insorti. Ciò era possibile innanzitutto grazie allo stato di sfacelo in cui vertevano le unità militari e dei carabinieri italiane che erano rimaste senza comando. Nelle città, invece, la popolazione italiana accolse la capitolazione dell'Italia e l'insurrezione della popolazione rurale con un senso di angoscia e insicurezza per il futuro. Il pericolo comune dell'occupazione tedesca avrebbe però unito entrambe le popolazioni antifasciste, italiana e croata.

I pochi esponenti politici istriani, fra i quali alcuni erano anche membri del Partito comunista della Croazia, tutti ritornati dopo un periodo di emigrazione, fecero molti sforzi per far ritornare al più presto l'ordine, formando i comitati popolari, i comandi locali e i tribunali. In queste circostanze molte erano le improvvisazioni e tantissimi i volontari particolarmente dediti alla caccia ai fascisti e ai loro processi. Proprio questo volontariato diede origine a molti omicidi, innanzitutto d'italiani, senza averne constatato con certezza le colpe.

Il processo di formazione del nuovo potere civile e militare fu interrotto il 2 ottobre 1943 da una forte incursione militare tedesca in Istria, quando il movimento di liberazione dell'Istria si dissolse come una bolla di sapone per poi ricominciare agli inizi del 1944, a risvegliarsi e ad acquistare forza.

## Jugoslovanska vlada v Londonu in vprašanje meje v Julijski krajini (1943)

SAMO KRISTEN

Inštitut za narodnostna vprašanja

Jugoslovanska vlada je bila skupaj z grško zadnja emigrantska vlada, ki se je zatekla v London pred Hitlerjevim napadom na Sovjetsko zvezo 22. junija 1941. V dveh letih in pol, ki sta minili med vojaškim porazom Kraljevine Jugoslavije aprila 1941 in kapitulacijo Kraljevine Italije v septembru 1943, je ta vlada z notranjo neenotnostjo (srbsko-hrvaški spor), zapravila skoraj ves moralni kapital, ki si ga je pri zahodnih zaveznikih pridobila z vojaškim pučem generala Simovića 27. marca 1941. Že pred tem dogodkom, ki je Jugoslavijo strmoglavil v vojno, je Velika Britanija v marcu 1941 jugoslovanski kraljevini ponudila podporo reviziji meje z Italijo v primeru skupne zmage nad silami Osi, da bi na ta način preprečila njen pristop k Trojnemu paktu. To je storila že kmalu zatem, ko je jugoslovanski poslanik v Moskvi dr. Milan Gavrilović v drugi polovici januarja 1941 preko britanskega kolege Stafforda Crippsa vladi Njegovega Veličanstva predlagal, naj sporoči jugoslovanskemu regentu, knezu Pavlu, da ne bo sklenila separatnega miru z Italijo na osnovi *status quo* na Jadranu in da bo "priznala zahteve Jugoslavije glede istrskega polotoka vse do Gorice in italijanskih otokov ob jugoslovanski obali". Čeprav je bila britanska ozemeljska obljuba podana, pa se je manevrski prostor jugoslovanske vlade v zvezi z njo bistveno zmanjšal neposredno zatem, ko je premier Dušan Simović v radijskem govoru na BBC-ju dne 27. junija 1941 za Jugoslavijo zahteval "Istro, Trst, Gorico, Zader in vsa ostala jugoslovanska nacionalna ozemlja" in s tem sprožil protest vplivnih italijanskih emigrantskih krogov v Združenih državah Amerike na čelu z bivšim zunanjim ministrom Carlom Sforzo. Ameriški predsednik Roosevelt je namreč že kmalu zatem v osebnem pismu britanskemu premieru dne 14. julija 1941 opozoril na "noro zgodbo", po kateri naj bi Velika Britanija obljubila Trst Jugoslaviji, Winstona Churchilla pa zaprosil naj te in druge govornice o britanskih tajnih dogovorih z "okupiranimi nacijami v Evropi" s posebno izjavo zanika. Zadeva se je vsaj kar se tiče jugoslovanske vlade začasno končala s sporočilom zunanjega ministra Edena jugoslovanskemu poslaniku Subotiću, da Velika Britanija sicer ostaja pri svojem zagotovitvi, "a se boste strinjali, da to ni imelo karakterja tajnega sporazuma, ki bi lahko v določenih krogih izzval nezaupanje". Kljub temu je bojazen pred morebitnim separatnim mirom z Italijo, ki ne bi dovolj upošteval jugoslovanskih teritorialnih interesov, ob hkratnem prizadevanju po ustreznem zavezniškem zagotovitvi, s katerim bi bila tovrstna nevarnost popolnoma odpravljena, zaznamovala prizadevanja jugoslovanske emigrantske vlade v uradnih stikih z zahodnimi zavezniki vse do zgodovinskega 3. septembra 1943, ko je bila s premirjem v Cassibilu podpisana kapitulacija Italije.

## **Il governo jugoslavo a Londra e la questione del confine nella Venezia Giulia (1943)**

SAMO KRISTEN

Istituto per le questioni nazionali, Lubiana

Il governo jugoslavo assieme a quello greco fu l'ultimo governo in esilio a riparare a Londra prima dell'invasione hitleriana dell'Unione Sovietica (22 giugno 1941). Nei due anni e mezzo intercorsi tra la sconfitta militare del Regno di Jugoslavia (aprile 1941) e la capitolazione del Regno d'Italia (settembre 1943), questo governo con la sua discontinuità interna (dissidio serbo-croato) perse quasi tutto il patrimonio morale acquisito presso gli alleati occidentali con il colpo di stato militare del generale Simović del 27 marzo 1941. Già prima di questo avvenimento che fece precipitare la Jugoslavia nel conflitto, la Gran Bretagna, nel marzo del 1941, offerse alla monarchia jugoslava, per precludere il suo ingresso nel Patto Tripartito, il sostegno a rettificare il confine con l'Italia in caso di una vittoria congiunta sulle forze dell'Asse. Si mosse in quella direzione dopo che l'ambasciatore jugoslavo a Mosca, il dr. Milan Gavrilović, nel gennaio del 1941 aveva proposto al governo di Sua Maestà, attraverso il collega britannico Stafford Cripps, di riferire al reggente jugoslavo, il principe Pavel, che la Gran Bretagna non avrebbe concluso una pace separata con l'Italia sulla base dello *status quo* sull'Adriatico e che avrebbe "riconosciuto le rivendicazioni della Jugoslavia sulla penisola istriana fino a Gorizia, nonché sulle isole italiane lungo la costa jugoslava". Nonostante l'impegno britannico circa i territori aspirati fosse stato offerto, il relativo spazio di manovra del governo jugoslavo si ridusse sostanzialmente immediatamente dopo il discorso radiofonico alla BBC del capo del governo, Dušan Simović, del 17 giugno 1941, nel quale pretendeva per la Jugoslavia "l'Istria, Trieste, Gorizia, Zara e tutti i rimanenti territori nazionali jugoslavi" e con ciò provocò la protesta degli influenti circoli italiani composti da fuoriusciti, a capo dei quali vi era l'ex ministro degli Esteri Carlo Sforza. Successivamente il presidente statunitense Roosevelt in una lettera personale al primo ministro inglese, del 14 luglio 1941, richiamò l'attenzione sulla "folle vicenda", in base alla quale la Gran Bretagna avrebbe promesso Trieste alla Jugoslavia, e richiese a Winston Churchill di smentire con una dichiarazione particolare queste e altre dicerie sugli accordi segreti tra gli inglesi e le "nazioni occupate in Europa". La faccenda, almeno per quanto riguarda il governo jugoslavo, si concluse provvisoriamente con una comunicazione del ministro degli Esteri Eden all'ambasciatore jugoslavo, in cui emergeva che la Gran Bretagna confermava comunque le sue assicurazioni, "ma concorderà che queste non avevano la caratteristica di un patto segreto, che potrebbe accendere la diffidenza di determinati circoli". Ciononostante, l'apprensione per un'eventuale pace separata con l'Italia, che non tenesse troppo in considerazione gli interessi territoriali jugoslavi, e il concomitante sforzo per ottenere le garanzie alleate, con le quali un problema del genere sarebbe stato rimosso completamente, contraddistinsero lo sforzo del governo jugoslavo in esilio nelle relazioni ufficiali con gli Alleati occidentali fino alla data storica del 3 settembre 1943, quando con l'armistizio di Cassibile fu siglata la capitolazione dell'Italia.

**“ ... la vecchia parola della ‘Slovenia unita’ diventa finalmente una realtà”.**

**La Venezia Giulia negli obiettivi del Fronte di Liberazione  
tra la crisi del regime fascista e il crollo italiano**

KRISTJAN KNEZ

Società di studi storici e geografici, Pirano  
Centro Italiano “Carlo Combi”, Capodistria

L’idea di unire tutti i territori abitati dagli sloveni risale al 1848, quando fu presentato il programma della Slovenia unita (*Zedinjena Slovenija*). L’ambizioso proposito non poté concretizzarsi per la risoluta opposizione del Governo asburgico, che non mutò nemmeno in seguito all’espansione del Regno d’Italia a oriente, dopo il conflitto del 1866. Anzi, rimase su quelle stesse posizioni fino al crollo dell’Impero. I rivolgimenti del primo dopoguerra rappresentarono per gli sloveni una sorta di trauma. Nel 1920 con il plebiscito per la Carinzia quella regione rimase all’Austria, mentre l’Italia ottenne Gorizia e Trieste con i rispettivi circondari e con il confine fissato a Rapallo incluse un’ampia porzione di territori compattamente sloveni. Nell’aprile del 1941 la Dravska banovina (così si chiamava dal 1929 l’area della Slovenia appartenente al Regno di Jugoslavia) fu invasa dall’Asse quindi fu suddivisa tra il Terzo Reich, l’Italia e l’Ungheria. A quel punto cessava d’esistere un’entità slovena. Il Fronte antimperialista (il futuro Fronte di Liberazione) formatosi quello stesso mese, avanzò un obiettivo chiaro: la lotta contro gli occupatori, la liberazione nonché l’unificazione di tutti gli sloveni, compresi quelli recisi dal corpo centrale dopo la Grande Guerra. Riemerse nuovamente il concetto di Slovenia unitaria. Quel fine nazionale (e nazionalistico) di antica data amalgamò le varie anime della Resistenza slovena, sebbene la componente comunista fosse determinata ad egemonizzare l’intero movimento partigiano. Quest’ultimo aveva impegnato sia il regio esercito sia le camicie nere in un sanguinoso ed estenuante scontro. Nonostante la robusta offensiva dell’estate del 1942, finalizzata alla liquidazione della resistenza stessa nella Provincia di Lubiana, le forze d’occupazione non riuscirono ad estirparla. I rovesci militari registrati in Africa settentrionale scossero le fondamenta del regime mussoliniano, mentre i successivi sbarchi alleati contribuirono ad accelerare la sua crisi. Davanti a quello scenario che faceva presagire un’uscita dell’Italia dal conflitto, il Fronte di Liberazione sloveno iniziò ad organizzarsi per conquistare i territori rivendicati, per lavare l’onta subita dopo il 1918 e redimere i connazionali che il fascismo aveva tentato di cancellare. A occidente puntava sulla Venezia Giulia nonché sulla Slavia veneta, e in particolare su Trieste, il cui porto doveva diventare lo sbocco della Slovenia. Il crollo militare e istituzionale italiano rappresentò l’occasione per dare corpo a vecchie e nuove aspirazioni, che poggiavano sulle elaborazioni etnocentriche del secolo precedente, come il concetto di *territorio etnico*. Il 16 settembre 1943, il Fronte di Liberazione nel corso della sua riunione plenaria accolse la decisione di annettere la Venezia Giulia (definita Slovensko Primorje = Litorale sloveno) alla Slovenia riunita. Quell’euforia sarà solo un bagliore, prima di nuovi e sinistri offuscamenti.

**“... končno stara *parola* o ‘zdrženi Sloveniji’ postane resnica”.**  
**Julijska krajina med cilji Osvobodilne fronte v obdobju**  
**med krizo fašističnega režima in italijanskim zlomom**

KRISTJAN KNEZ

Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran  
Italijansko središče “Carlo Combi”, Koper

Zamisel o združitvi vseh ozemelj, na katerih živijo Slovenci, sega v leto 1848, ko je bil predstavljen program Zedinjena Slovenija. Ambiciozna pobuda pa ni bila izvedljiva zaradi odločnega nasprotovanja habsburške monarhije. Ta ni spremenila svojega stališča niti po konfliktu leta 1866, ko se je Kraljevina Italija širila na vzhod, ter je na svojih stališčih vztrajala vse do sesutja imperija. Preobrati v obdobju po prvi svetovni vojni so predstavljali za Slovence svojevrstno travmo. S Koroškim plebiscitom leta 1920 je Koroška ostala pod Avstrijo, Italija je pridobila Gorico in Trst z okolico, z določitvijo meje v Rapallu pa je pripadel Italiji zajeten del povsem slovenskih ozemelj. Aprila 1941 so Dravsko banovino (ime, ki ga je slovensko ozemlje pod Kraljevino Jugoslavijo dobilo leta 1929) zasedle sile trojnega pakta in porazdelile ozemlje med tretji rajh, Italijo in Madžarsko. V tistem trenutku je prenehala obstajati slovenska entiteta. Protiimperialistična fronta (kasneje Osvobodilna fronta), ustanovljena v istem mesecu, si je zadala jasen cilj: boj proti okupatorju, osvoboditev in združitev vseh Slovencev, vključno tistih, ki so bili po prvi svetovni vojni odrezani od matične domovine. Ponovno je prišla na površje ideja o združitvi Slovenije. Takšen nacionalni (in nacionalistični) cilj, ki je bil prisoten že od nekdaj, je povezal različne nosilce slovenskega odporiškega gibanja, čeprav so si komunisti vztrajno prizadevali združiti pod svoje okrilje celotno partizansko gibanje. Slednje se je v srditih bojih spopadlo tako s kraljevo vojsko kot črnosrajcniki. Navkljub odločni ofenzivi, ki je potekala poleti leta 1942 in je imela za cilj likvidacijo odporiškega gibanja v Ljubljanski pokrajini, ga okupatorjeve oborožene sile niso uspele streti. Vojaški porazi v Severni Afriki so zamajali temelje Mussolinijevega režima, izkrcanja zaveznikov, ki so sledila, pa so še bolj zaostila njegovo krizo. Ob takšnem razvoju dogodkov, ki je nakazoval izhod Italije iz konflikta, se je začela organizirati slovenska Osvobodilna fronta. Želela je ponovno osvojiti odvzeta ozemlja, premagati ponižanje, zadano slovenskemu narodu leta 1918 in osvoboditi sonarodnjake, ki jih je fašizem želel potučiti. Na zahodu je stavila na Julijsko krajino, Beneško Slovenijo in še zlasti na Trst, ki naj bi postal slovensko okno v svet. Sesutje italijanskega vojaškega in institucionalnega sistema je predstavljal priložnost za uresničitev starih in novih teženj, ki so slonele na etnocentričnih idejah prejšnjega stoletja, kot je bil koncept *etničnega ozemlja*. 16. septembra 1943 je Osvobodilna fronta med svojim plenarnim zasedanjem sprejela odločitev o priključitvi Julijske krajine (odslej imenovane Slovensko Primorje) k zdrženi Sloveniji. Takratna evforija pa je bila zgolj privid, ki so mu kmalu sledili novi in neugodni zapleti.

# **I rapporti tra lo Stato indipendente croato e l'Italia prima e dopo la capitolazione**

ERIKA ŠPORČIĆ

Scuola media superiore "Leonardo da Vinci", Buie

Per comprendere quali furono i rapporti tra lo Stato indipendente croato e il governo italiano nei giorni che seguirono l'8 settembre 1943 non bisogna solo fare un passo indietro e partire dagli anni Trenta, delineando sommariamente le peculiarità del regime ustaša e tracciandone i connotati, ma bisogna soprattutto capire quali furono gli atteggiamenti politici che l'NDH e l'Italia ebbero l'uno nei confronti dell'altra nel periodo preso in esame.

Il rapporto tra Stato indipendente croato e Italia fascista è oggetto, ormai da diversi anni, di approfondite e accurate ricerche condotte sia dalla storiografia italiana che da quella croata. Pertanto, questo intervento non vuole avere la pretesa di sintetizzare *in toto* gli aspetti storici e storiografici del periodo, ponendo tutto a livello di assoluta verità; ma si propone, per quanto possibile, di illustrare gli aspetti collaborativi e/o di non-collaborazione tra le due realtà statali, di interpretare alcune posizioni storiografiche recenti e, infine, vuole essere un punto di discussione in merito all'atteggiamento assunto da ambo le parti (Stato indipendente croato e governo italiano) nel periodo prima e dopo la capitolazione.

## **Odnosi med Neodvisno državo Hrvaško in Italijo pred in po kapitulaciji**

ERIKA ŠPORČIĆ

Italijanska srednja šola "Leonardo da Vinci", Buje

Za razumevanje odnosov med Neodvisno državo Hrvaško in italijansko vlado v dneh po 8. septembru 1943 ni dovolj zgolj stopiti korak nazaj v trideseta leta, povzeti posebnosti ustaškega režima in izpostaviti njegove značilnosti. Potrebno je predvsem razumeti politični odnos, ki sta ga Neodvisna država Hrvaška (NDH) in Italija vzpostavili v omenjenem obdobju.

Odnos med Neodvisno državo Hrvaško in fašistično Italijo je že vrsto let predmet poglobljenih in natančnih raziskav tako s strani italijanskega kot hrvaškega zgodovinskega pisarja. Predavanje si ne drzne podajati popolne sinteze zgodovinskih značilnosti in zgodovinskega iz danega obdobja ter postavljati dogodke na raven absolutne resnice. Nasprotno, namen predavanja je v največji možni meri osvetliti značilnosti sodelovanja oziroma nesodelovanja med vladama obeh držav, poskusiti interpretirati nekatera stališča iz novejšega zgodovinskega pisarja in odpreti diskusijo glede države obeh strani, tako Neodvisne države Hrvaške in italijanske vlade, v obdobju pred in po kapitulaciji.



## **La fine del Governatorato di Dalmazia**

LORENZO SALIMBENI

Lega Nazionale, Trieste

In seguito allo smembramento del Regno dei Karađorđević consumatosi nell'aprile 1941, la Dalmazia era già stata per un biennio un chiaro esempio della maldestra politica di occupazione portata avanti nella ex Jugoslavia dall'Italia fascista nel corso della Seconda guerra mondiale. Sovrapposizioni di competenze e progettualità contrastanti fra militari, gerarchi e civili avevano gettato nel disordine il Governatorato di Dalmazia, il quale formalmente faceva parte del Regno d'Italia e di fatto era già terreno di guerriglia partigiana ben prima dell'8 settembre. Pur appartenendo formalmente al territorio metropolitano, infatti, in Dalmazia operavano sempre più agguerrite formazioni partigiane facenti capo a Tito e d'altro canto lo Stato Indipendente Croato fin dalla sua nascita aveva tenuto attivi focolai irredentisti che minavano la stabilità dell'alleanza fra Roma e Zagabria.

Nel momento in cui si diffuse la notizia dell'armistizio, la situazione implose e le truppe italiane, come in altri scenari balcanici, si trovarono allo sbando fra reparti tedeschi e partigiani comunisti, ma in questo scenario si inserirono anche il dramma della popolazione civile (coinvolta nella prima ondata di infoibamenti) e le rivendicazioni annessioniste della Croazia. L'esigua comunità italiana, che si era cercato d'irrobustire ricorrendo pure ad italianizzazioni forzate, ricevette il colpo finale per la sua sopravvivenza; la politica nazionalsocialista di mantenere legati a sé i propri alleati minori ricorrendo ad annessioni territoriali, riguardò stavolta la costa dell'Adriatico orientale a beneficio del regime di Ante Pavelić.

## **Guvernatorat Dalmacija doživi svoj konec**

LORENZO SALIMBENI

Lega Nazionale, Trst

Dve leti po razpadu Kraljevine Karađorđevićev, do katere je prišlo v aprilu 1941, je bila Dalmacija jasen odraz nerodne okupacijske politike, ki jo je fašistična Italija vodila v bivši Jugoslaviji med drugo svetovno vojno. Nejasna porazdelitev pristojnosti in nasprotja v delovanju vojske, funkcionarjev in civilnega prebivalstva sta privedla do neredov v Guvernatoratu Dalmacija. Ta je sicer formalno pripadal Kraljevini Italiji, a so v njem že pred 8. septembrom delovale partizanske enote. Kljub temu, da je bil Guvernatorat formalno del Kraljevine Italije, je čedalje bolj postajal prizorišče delovanja zagnanih partizanskih enot, ki jim je poveljeval Tito. Poleg tega je bila tu prisotna še politika Neodvisne države Hrvaške, ki je vse od svojega nastanka spodbujala iredentistična gibanja, ta pa so ogrožala zavezništvo med Rimom in Zagrebom.

V trenutku, ko je odjeknila novica o premirju, se je sistem sesedel. Podobno kot na ostalih delih Balkana so bile italijanske oborožene enote naenkrat prepuščene same sebi in so se znašle med nemško vojsko in partizani-komunisti. Dogodki tistih dni so potekali tudi v znamenju tragične usode civilnega prebivalstva (prve žrtve fojb) in zahtev za ozemeljske priključitve s strani Hrvaške. Majhna italijanska skupnost, ki so jo poskušali povečati tudi z uporabo nasilnega poitalijančevanja, je v prizadevanjih za svoj obstoj utrpela dokončni udarec. Nacionalsocialistična politika, ki si je na podlagi priključitve ozemelj prizadevala za pritegnitev vseh manjših zaveznikov, se je tokrat odvijala na obali vzhodnega Jadrana, v korist režima Anteja Pavelića.

## **Odnosi med slovenskim in italijanskim protifašističnim gibanjem v Julijski krajini (april 1941-september 1943)**

NEVENKA TROHA

Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana

Z napadom Italije na Kraljevino Jugoslavijo aprila 1941 se je spremenil dejanski, čeprav ne tudi pravno formalni položaj dela Julijske krajine, ki so ga poseljevali Slovenci in Hrvatje. Dejstvo, da je Italija prestopila rapalsko mejo in okupirala t. i. Ljubljansko pokrajino, je omogočilo, da so zahteve po spremembi meje v slovensko (in hrvaško) korist postale realnejše. Vsebinsko pa se je spremenilo tudi sodelovanje med italijanskimi in slovenskimi protifašisti, ki je bilo tudi pred tem dokaj plodno. Naj omenim samo sporazum med komunističnimi partijami Italije, Avstrije in Jugoslavije o rešitvi slovenskega narodnega vprašanja iz aprila 1934, akcijski pakt med organizacijo Tigr in KPI iz decembra 1935, sodelovanje med slovenskimi in italijanskimi protifašisti v zaporih in konfinaciji itd.

Od aprila 1941 do kapitulacije Italije septembra 1943 so se v protifašističnem odporu povezovali zlasti KPS in OF na eni ter KPI in njeni simpatizerji na drugi strani, in to tako vodstva kot organizacije v Julijski krajini in Furlaniji. Manj pa so bili uspešni v poskusih, da bi se razvil odpor med italijanskimi vojaki na okupiranih območjih. Vodstvo slovenskega osvobodilnega gibanja je odpor organiziralo tudi na območjih, ki so bila "v prejšnji imperialistični vojni ugrabljena Sloveniji". V začetku avgusta 1941 je na Primorsko odšel član centralnega komiteja partije Oskar Kovačič, jeseni pa prvih sedem partizanov. Ustanavljanje organizacij KPS na ozemlju italijanske države je na Titovo zahtevo avgusta 1942 odobrila Kominterna, ki je zahtevala tudi razvoj partizanskega gibanja skupaj z Italijani. Obenem je generalni sekretar KPI Palmiro Togliatti od julija 1941 na radiu Moskva pozival na zavezniški pakt med italijanskim in slovenskim ljudstvom, marca 1942 pa pozval Italijane, naj se priključijo jugoslovanskim partizanom. Januarja 1942 pa je Umberto Massola v imenu KPI izdal Proglas KPI za pravico samoodločbe in zedinjenja slovenskega naroda. Hkrati pa je med obema partijama prihajalo do napetosti, ne le zaradi ozemeljskega vprašanja, ampak tudi zato, ker je KPS (KPJ) kot močnejša v tem času ravnala kot nadrejena italijanski, kateri naj bi, kot je maja 1942 zapisal Kardelj, z okrepitevijo partizanstva na Primorskem pomagali tudi pri širjenju revolucije.

Med drugim je vodstvo KPS v Trstu januarja 1943 sklenilo sporazum z Vincenzom Marconom-Davillo v Trstu, v katerem so razmejili delo med KPS in KPI v mestu, na njegovi osnovi pa so bile ustanovljene tudi skupne organizacije Delavske enotnosti. Od jeseni 1942 se je razvilo tudi sodelovanje med slovenskimi in italijanskimi protifašisti v Furlaniji, kjer so načrtovali, da bi iz italijanskih borcev v slovenskih enotah ustanovili samostojno enoto, širjenje partizanskega gibanja v Italijo pa naj bi pritegnilo tudi italijanske vojake, kar bi pospešilo italijansko kapitulacijo. Kljub nekaterim poizkusom do realizacije načrta ni prišlo.

O javno postavljeni zahtevi Izvršnega odbora OF o vključitvi Trsta v okvir prihodnje svobodne in združene Slovenije v svobodni in demokratični Jugoslaviji je CK KPS 20. avgusta 1943 ponovno obvestil Umberta Massolo. Ta se s priključitvijo Primorske

s Trstom k Sloveniji ni strinjal in je v pismu, ki je bilo napisano 6. oktobra 1943, torej že po nemški okupaciji Julijske krajine, ponovil stališča KPI, da priznavajo načelne pravice do Slovencev samoodločbe in odcepitve, so pa proti zahtevam po konkretnih območjih.

Po kapitulaciji Italije se je tudi za italijanske protifasiste začel osvobodilni boj. Sodelovanje med slovenskim in italijanskim osvobodilnim gibanjem se je razširilo in tudi s številnimi zapleti in spori zlasti okrog ozemeljskega vprašanja, potekalo vse do maja 1945.

## **I rapporti tra il movimento antifascista sloveno ed italiano nella Venezia Giulia (aprile 1941-settembre 1943)**

NEVENKA TROHA

Istituto di storia contemporanea, Lubiana

Con l'attacco italiano alla Jugoslavia nell'aprile del 1941 mutò la posizione effettiva della Venezia Giulia, sebbene non quella giuridico-formale della parte popolata dagli sloveni e dai croati. Nel momento in cui l'Italia oltrepassò il confine di Rapallo e occupò la cosiddetta Provincia di Lubiana, le richieste circa un cambiamento della linea confinaria a favore degli sloveni (e dei croati) divennero più reali. Nei contenuti cambiò anche la collaborazione tra gli antifascisti italiani e sloveni, fino a quel momento alquanto fecondi. Si ricordi solo l'accordo dell'aprile del 1934 tra i partiti comunisti d'Italia, Austria e Jugoslavia per la soluzione della questione nazionale slovena, il patto d'azione del dicembre del 1935 tra l'organizzazione TIGR e il Partito comunista italiano, la cooperazione tra gli antifascisti sloveni e italiani nelle carceri e al confino, ecc.

Dall'aprile del 1941 alla capitolazione dell'Italia nel settembre del 1943, all'opposizione al fascismo si unirono, da un lato, in particolare, il Partito comunista sloveno e il Fronte di Liberazione con il Partito comunista italiano dall'altro, ossia tanto i vertici quanto le organizzazioni nella Venezia Giulia e in Friuli. Meno fruttuosi furono i tentativi di sviluppare la resistenza tra i soldati italiani presenti nelle aree occupate.

La guida del movimento di liberazione sloveno organizzò la resistenza anche nei territori che furono "sottratti alla Slovenia nella passata guerra imperialista". Nell'agosto del 1941 Oskar Kovačič, membro del Comitato centrale del partito, giunse nella Venezia Giulia, in autunno arrivarono invece i primi sette partigiani. La formazione delle organizzazioni del Partito comunista sloveno sul territorio dello Stato italiano fu approvata nell'agosto del 1942, su richiesta di Tito, dal Komintern il quale pretese altresì lo sviluppo del movimento partigiano assieme agli italiani. Nello stesso tempo, dal luglio del 1941, il segretario generale del Partito comunista italiano, Palmiro Togliatti, da radio Mosca incitava a stringere un patto d'alleanza tra il popolo italiano e quello sloveno, nel marzo del 1942, invece, invitò gli italiani ad

unirsi ai partigiani jugoslavi. Nel gennaio del 1942 Umberto Massola, a nome del PCI pubblicò il *Manifesto del PCI per il diritto all'autodecisione e alla riunificazione del popolo sloveno*. Contemporaneamente tra i due partiti vi furono delle tensioni, non solo legate alla questione territoriale, bensì relative anche alla condotta del Partito comunista sloveno (Partito comunista jugoslavo), che, avendo una forza maggiore, trattava subordinatamente i compagni italiani; questi, come aveva scritto Kardelj nel maggio del 1942, con il rafforzamento del movimento partigiano nella Venezia Giulia avrebbero dovuto contribuire ad estendere la rivoluzione.

Nel gennaio del 1943, tra l'altro, la direzione del Partito comunista sloveno strinse a Trieste un accordo con Vincenzo Marcon-Davilla in cui fu tracciata una linea di separazione tra l'attività del Partito comunista sloveno e del Partito comunista italiano in città e su quella base furono costituite le organizzazioni comuni Unità Operaia-Delavska enotnost. Dall'autunno del 1942 si sviluppò pure la collaborazione tra gli antifascisti sloveni ed italiani in Friuli e fu pianificato che i combattenti italiani presenti nelle unità slovene ne formassero una autonoma; si riteneva che la diffusione del movimento partigiano potesse attrarre anche i militari italiani e ciò potesse accelerare la capitolazione italiana. Nonostante alcuni tentativi mai si giunse alla realizzazione del piano.

Della richiesta pubblica di includere Trieste entro la cornice della futura Slovenia libera e riunita nell'ambito della Jugoslavia libera e democratica, avanzata dal Comitato esecutivo del Fronte di Liberazione, il 20 agosto 1943 fu informato nuovamente Umberto Massola tramite il Comitato centrale del Partito comunista sloveno. Questi non concordava con l'annessione della Venezia Giulia, compresa Trieste, alla Slovenia, come scrisse nella lettera del 6 ottobre 1943, cioè dopo l'occupazione tedesca della Venezia Giulia, e ripeté le posizioni del Partito comunista italiano, vale a dire il riconoscimento dei diritti fondamentali degli sloveni all'autodecisione e alla secessione nonché la contrarietà alla richiesta di zone particolari.

Con la capitolazione dell'Italia anche per gli antifascisti italiani ebbe inizio la lotta di liberazione. La collaborazione tra i movimenti di liberazione sloveno ed italiano si estese, come pure i numerosi grovigli e contrasti legati specialmente alla questione territoriale, che si protrasse sino al maggio del 1945.

## Le due resistenze in Istria dopo l'8 settembre

EZIO GIURICIN

Centro di ricerche storiche, Rovigno

Nell'area istriana e giuliana – e in generale al confine orientale – a seguito dell'armistizio e della capitolazione dell'esercito italiano il movimento resistenziale e la lotta di liberazione assunsero delle connotazioni specifiche dovute alle caratteristiche politico-sociali e, soprattutto, nazionali del territorio, caratterizzato storicamente da una realtà etnicamente plurale e dall'intreccio tra le diverse componenti linguistiche. In quest'area, almeno in una prima fase, si sono manifestate, dando vita a difficili rapporti di collaborazione, sovrapponendosi ed a tratti confrontandosi, due diverse Resistenze: quella italiana e quella jugoslava (croata o slovena). Si è trattato di due concetti diversi di lotta di liberazione: nazionale e sociale per i croati e gli sloveni, sociale, diretta prevalentemente a scacciare l'occupatore ed a lavare l'onta della repressione nazi-fascista, per gli italiani. La Resistenza jugoslava era monopolizzata dal Partito comunista jugoslavo attraverso le strutture del Movimento Popolare di Liberazione (MPL) in un contesto caratterizzato da un disegno rivoluzionario di radicale sovvertimento sociale e nazionale del territorio polarizzato da un chiaro progetto di annessione territoriale. Quella italiana, almeno nelle fasi immediatamente successive alla caduta del fascismo e all'armistizio, tentava invece di seguire lo schema – ampiamente collaudato in tutta l'Italia settentrionale – della collaborazione fra le forze antifasciste democratiche nell'ambito dei Comitati di Liberazione Nazionale o dei Comitati di salute pubblica.

Diverse erano anche le concezioni dei comunisti: per quelli croati e sloveni il disegno rivoluzionario coincideva ampiamente con quello di liberazione e di espansione nazionale, anzi risultava essergli subordinato. I comunisti italiani invece erano legati da una visione internazionalista in cui l'obiettivo della costruzione di una "società più giusta" prevaleva su ogni considerazione di carattere nazionale. Ben presto, a causa dell'isolamento dalle strutture resistenziali italiane dell'Alta Italia, della dissoluzione delle istituzioni e del disordine seguiti al crollo del fascismo e alla capitolazione dell'esercito italiano, e con l'espansione e il graduale affermarsi del ruolo egemonico del MPL jugoslavo, gli antifascisti italiani persero gradualmente ogni autonomia e soggettività, vedendosi costretti a confluire negli organici e a sottostare alle direttive del Movimento di Liberazione croato e sloveno. La tesi iniziale dei comunisti e in generale degli antifascisti italiani secondo cui la soluzione del problema dei confini doveva essere rinviata al dopoguerra venne abbandonata in seguito all'evolversi degli eventi, in un contesto contrassegnato dal graduale rafforzarsi delle posizioni jugoslave.

Nell'intervento si analizzano le singole fasi di questo processo, i rapporti iniziali fra le componenti resistenziali italiane e slave del territorio, le condizioni che hanno influito sulle scelte degli antifascisti e, in generale, della popolazione italiana, le vicende e i meccanismi che hanno contribuito al graduale assoggettamento degli antifascisti italiani al Movimento di liberazione

jugoslavo, e gli episodi che portarono, fra il 1943 e il 1945, all'eliminazione dei soggetti antifascisti che sarebbero risultati ostili o estranei al progetto di annessione territoriale e di espansione nazionale jugoslavo.

## **Obstoj dveh odporniških gibanj v Istri po 8. septembru**

EZIO GIURICIN

Središče za zgodovinske raziskave, Rovinj

Po razglasitvi premirja in po kapitulaciji italijanske vojske so odporniško gibanje in osvobodilni boj na območju Istre, Julijske krajine ter na splošno na območju vzhodne meje zaznamovale specifične lastnosti. Temu so botrovale družbeno-politične ter zlasti narodnostne značilnosti ozemlja, ki ga je zgodovinsko zaznamoval etnični pluralizem in preplet različnih jezikov. Na tem območju sta se vsaj v začetni fazi odrazili dve odporniški gibanji, italijansko in jugoslovansko (hrvaško in slovensko), ki sta dali zagon težavnemu sodelovanju. Slednje se je dopolnjevalo, včasih pa je privedlo do nasprotij. Šlo je namreč za dva različna koncepta osvobodilnega boja: za Hrvate in Slovence je bil to narodnostni in družbeni boj, za Italijane pa družbeni boj, namenjen v prvi vrsti osvoboditvi izpod okupatorja ter ukinitvi nacistično-fašistične represije. Zveza komunistov Jugoslavije je imela preko struktur ljudskega osvobodilnega gibanja popoln monopol nad jugoslovanskim odporniškim gibanjem. Šlo je za razmere, ki jih je zaznamoval revolucionarni duh s težnjami po radikalnih spremembah družbene ureditve in narodne uveljavitve na območju, ki je zasledovalo jasen cilj ozemeljske združitve. Italijansko odporniško gibanje pa je vsaj v obdobju neposredno po padcu fašizma in po razglasitvi premirja poskušalo zasledovati vzorec, ki je bil splošno razširjen v celotni severni Italiji, t.j. sodelovati z demokratičnimi in antifašističnimi silami v okviru Narodno-osvobodilnih odborov ali Odborov za javno blaginjo.

Tudi med komunisti so vladali različni nazori: za slovenske in hrvaške komuniste je cilj revolucije sovpadal večinoma z osvoboditvijo in narodnostno širitvijo oziroma je bil podrejen tej ideji. Italijanski komunisti pa so gojili bolj internacionalno vizijo, ki je imela za cilj zgraditi "bolj pravično družbo" in je bila odločno nad vsakršno težnjo nacionalnega značaja. Zaradi kasnejše izolacije italijanskih odporniških gibanj iz severne Italije, kot tudi zaradi razpada ustanov in zaradi neredov, ki so sledili padcu fašizma in kapitulaciji italijanske vojske ter s širitvijo in postopnim uveljavljanjem hegemonistične vloge ljudskega osvobodilnega gibanja, so italijanski antifašisti sčasoma izgubili vsakršno avtonomnost in subjektivnost. Znašli so se v položaju, ko so bili primorani stopiti v vojaške enote in se podrediti direktivam hrvaškega in slovenskega ljudskega osvobodilnega gibanja. Začetno prepričanje komunistov in na splošno italijanskih antifašistov, da se bo vprašanje glede določitve mej obravnavalo

po koncu vojne, je bilo kasneje opuščeno. Razlog za takšno opustitev je bil kasnejši razplet dogodkov in razmere, v katerih so se jugoslovanske pozicije postopoma krepile.

Predavanje bo osvetlilo posamezne faze takšnega procesa, začetne odnose med pripadniki italijanskih in jugoslovanskih odporniških gibanj na analiziranem območju, razmere, ki so vplivale na odločitve antifašistov in celotnega italijanskega prebivalstva na takšnem območju. Prav tako se bo predavanje dotaknilo dogodkov in mehanizmov, ki so pripeljali do postopne podreditve italijanskih antifašistov ljudskemu osvobodilnemu gibanju Jugoslavije ter dogodkov med leti 1943 in 1945, ki so vodili k odstranitvi tistih posameznikov med antifašisti, ki so veljali za nenaklonjene in nezainteresirane za jugoslovanski projekt priključitve ozemlja in narodnostne širitve.



## **Nazionalismi e ideologie ai confini orientali dopo l'8 settembre 1943**

LEONARDO RAITO  
Università di Padova

L'occupazione italiana dei Balcani fu connessa a un'ambiguità strategica di fondo che finì per esacerbare gli scontri tra le diverse nazionalità. Il radicale mutamento nella politica occupazionale tra 1941 e 1942 ebbe una sua logica interna ma era in palese contrasto con le motivazioni ideologiche del conflitto. Se l'alleanza coi croati è incompatibile con l'espansionismo nazionalista, quella coi serbi filo-occidentali appariva in contraddizione con i fronti di guerra internazionali e in fin dei conti anche con la crociata anticomunista. Ciò provocò polemiche, dissidi interni, anche se strategie e decisioni venivano prese in accordo fra i principali protagonisti e con l'approvazione di Mussolini. A partire dal 1942 furono soprattutto le autorità militari a stabilire alleanze e priorità. L'esercito iniziò a fare la politica, in Jugoslavia, in quello che rappresentava sicuramente lo scenario di vitale importanza per l'arma di terra. Quest'area rappresentava il naturale sbocco dell'espansionismo nazionalista italiano e così veniva presentata dalla propaganda. Nonostante le prime fallimentari mosse della diplomazia fascista e alcuni richiami della propaganda alla crociata anticomunista, il conflitto veniva essenzialmente presentato qui come una guerra nazionale, più che uno scontro ideologico o tecnologico come in altri contesti. Con queste premesse, il vuoto di potere causato dal crollo dell'esercito italiano segnò con l'armistizio l'avvio di una nuova fase, l'emergere di nazionalismi e ideologie che erano state represses e che rappresenteranno ora l'elemento trainante della lotta al nazifascismo, per la liberazione dei territori di confine orientale, pur non senza contraddizioni di fondo.

## **Nacionalizmi in ideologije na vzhodni meji po 8. septembru 1943**

LEONARDO RAITO  
Univerza v Padovi

Italijanska okupacija Balkana je bila povezana s strategijo, ki je bila že sama po sebi dvoumna in je le še podžgala spore med posameznimi narodnostmi. Korenita sprememba na področju okupacijske politike v obdobju med letoma 1941 in 1942 je sicer imela svojo notranjo logiko, vendar je bila v jasnem nasprotju z ideološkimi motivacijami samega konflikta. Če je bilo zavezništvo s Hrvati nezdržljivo zaradi širjenja nacionalizma, je bilo zavezništvo z zahodno usmerjenimi Srbi v nasprotju z mednarodnimi vojaškimi frontami ter konec koncev tudi v nasprotju s protikomunistično kampanjo. Vse omenjeno je povzročilo polemike in notranja nesoglasja, čeprav so se odločitve sprejemale s soglasjem vseh glavnih akterjev in na podlagi odobritve Mussolinija. Od leta 1942 dalje so o zavezništvih in prioritetah odločale predvsem vojaške oblasti. Vojska se je tako lotila izvajati politiko v Jugoslaviji, ki je zanesljivo predstavljala teritorij, kjer je ključno vlogo odigrala kopenska vojska. Šlo je za območje, ki je predstavljajo naravni izhod za širitev italijanskega nacionalizma in v takšni luči ga je tudi predstavljala vojaška propaganda. Navkljub prvim napačnim potezom fašistične diplomacije in nekaterim propagandnim pozivom v boj proti komunizmu je bil konflikt na tem ozemlju predstavljen kot narodnostna vojna, ne kot ideološki ali tehnološki spopad, kot se je dogajalo v drugačnih okoljih. Glede na vse naštete uvodne dejavnike je brezvladje, ki ga je povzročil razpad italijanske vojske, skupaj s premirjem začrtal začetek novega obdobja. Povzročil je razmah ideologij in nacionalizmov, ki so bili do tistega trenutka potlačeni, a so odslej predstavljali glavni motiv v boju proti nacifašizmu in željo za osvoboditev ozemelj vzdolž vzhodne meje, čeprav so nosili v sebi temeljna nasprotja.

## **Temeljne usmeritve Komunistične partije Slovenije ob zlomu osi Rim-Berlin**

VIDA DEŽELAK BARIČ

Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana

Zlom osi Rim-Berlin septembra 1943 pomeni ključno prelomnico v 2. svetovni vojni na evropskih tleh, ki je vnesla nove razsežnosti tudi v vojno dogajanje na Slovenskem. Odpornišтво, ki ga je v okviru Osvobodilne fronte slovenskega naroda odločujoče usmerjala Komunistična partija Slovenije (KPS), se je na kapitulacijo Italije intenzivno pripravljalo vsaj od izkrcanja zavezniške vojske na Siciliji. Temeljne naloge, ki jih je centralni komite KPS skupaj z vodstvom OF in glavnim štabom partizanske vojske zastavil v pripravah na kapitulacijo, so bile usmerjene v okrepitev odporništva v politični in vojaški komponenti, da se bo le-to ob zlomu Italije uveljavilo kot prevladujoč dejavnik, ki bo sposoben odvzeti italijanski vojski večino orožja, nemudoma vzpostaviti oblast in upravo na izpraznjenem območju in onemogočiti, da bi spremenjen položaj izkoristil protipartizanski oz. protirevolucionarni tabor. Prioriteta je bila namenjena Ljubljanski pokrajini, kjer so se nakazovali največji vojaško-politični problemi tudi zaradi notranjega slovenskega konflikta, ko je postalo pomembno, kako bosta sprti strani izrabili italijansko kapitulacijo.

Rezultat predhodnih usmeritev vodstva KPS je bila razorožitev velikega dela italijanske vojske med Kolpo in Nadižo. S stališča vzpostavljanja nadaljnjih razmerij na notranjem vojaško-političnem planu je bilo pomembno razbitje četnikov enot in vaških straž, ki je terjalo številne smrtne žrtve in še poglobilo državljansko vojno. Organizacije KPS na terenu so ob sodelovanju odborov OF vzpostavljale oblast OF, izvajale mobilizacijo za orožje sposobnih moških, sodelovale pri razkrivanju domačih nasprotnikov, množična mobilizacija pa je od njih zahtevala vojaško in politično utrjevanje partizanske vojske; slednje je bilo aktualno še zlasti na Primorskem zaradi silovitega porasta partizanske vojske kot izraza širokega odpora Primorcev in njihove volje po priključitvi k matičnemu delu slovenskega naroda. KPS je izvajala oster kurz proti politični sredini, pri čemer se je primorska sredina pomembno razlikovala od t.i. ljubljanske sredine. Med specifične in strateško pomembne naloge KPS na Primorskem je sodilo urejevanje razmerij med KPS in Komunistično partijo Italije ter pridobivanje delavcev v Trstu in drugih delavskih središčih s ciljem "socialne bonifikacije" KPS.

## Le direttrici fondamentali del Partito comunista sloveno al crollo dell'Asse Roma-Berlino

VIDA DEŽELAK BARIČ

Istituto di storia contemporanea, Lubiana

La spaccatura dell'Asse Roma-Berlino nel settembre del 1943 rappresentò una svolta fondamentale nella seconda guerra mondiale sul teatro europeo, che accompagnò anche gli accadimenti militari in Slovenia in una nuova dimensione. La Resistenza, che era orientata dal Partito comunista della Slovenia nell'ambito del Fronte di Liberazione del popolo sloveno, si stava preparando intensamente alla capitolazione italiana, almeno dallo sbarco alleato in Sicilia. I compiti fondamentali impostati durante i preparativi alla capitolazione, dal Comitato centrale del Partito comunista della Slovenia assieme alla guida del Fronte di Liberazione e allo stato maggiore, erano orientati verso il rafforzamento della resistenza delle componenti sia politiche sia militari, affinché nel momento del collasso italiano queste si affermassero come elemento predominante e fossero capaci di sottrarre all'esercito italiano il grosso degli armamenti, nonché instaurassero immediatamente il potere e l'amministrazione sul territorio sgomberato, in modo da impedire che nella nuova situazione se ne approfittasse lo schieramento antipartigiano, ossia controrivoluzionario. La priorità era diretta alla Provincia di Lubiana, in cui si registravano i maggiori problemi politico-militari, dovuti anche al conflitto intestino e quindi divenne importante conoscere come le due parti in lotta avrebbero sfruttato la capitolazione italiana. Le direttrici precedenti del Partito comunista della Slovenia ebbero come fine il disarmo della maggior parte dell'esercito italiano presente tra i fiumi Kolpa e Adige. Dal punto di vista dell'instaurazione dei successivi rapporti sul piano politico-militare, era fondamentale l'eliminazione delle unità etniche e delle *vaške straže* (guardie di paese), che provocò numerose vittime e esasperò la guerra civile. Sul territorio, le organizzazioni del Partito comunista della Slovenia in collaborazione con i comitati del Fronte di Liberazione instaurarono il potere del Fronte di Liberazione stesso, attuarono la mobilitazione degli uomini idonei alle armi, collaborarono ad individuare gli avversari interni, mentre la mobilitazione di massa determinò il rafforzamento politico e militare dell'esercito partigiano. Questo corso era attuale specialmente nella Venezia Giulia, per via dell'impetuosa crescita dell'esercito partigiano, inteso come espressione della larga adesione di quella popolazione alla Resistenza e della loro volontà d'annessione alla matrice nazionale slovena. Il Partito comunista della Slovenia intraprese un'aspra lotta contro le forze politiche centriste; quelle della Venezia Giulia, invece, si differenziavano notevolmente dalle medesime lubianesi. Tra i compiti specifici e strategici del Partito comunista della Slovenia nella Venezia Giulia, vi era la regolazione dei rapporti con il Partito comunista d'Italia, nonché la conquista dei lavoratori a Trieste e negli altri centri operai, il cui obiettivo era la "bonifica sociale".

# Kapitulacija Italije, OF in intelektualci

BOJAN GODEŠA

Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana

Kapitulacija Italije 8. septembra 1943 je pomenila eno ključnih prelomnic v drugi svetovno vojni na evropskih tleh in v Sredozemlju. Tudi dogajanje na slovenskem ozemlju je z zlomom te glavne evropske zaveznice nacistične Nemčije dobilo nove razsežnosti. Fašističnega okupatorja je v Ljubljanski pokrajini zamenjal nemški in zasedeno ozemlje skupaj s pokrajinami Trst, Videm, Gorica, Pulj in Reka, ki so bila formalnopravno del predvojne Kraljevine Italije, združil v operacijsko območje Jadransko primorje s sedežem v Trstu. Nacistična okupacijska politika se je tu bistveno razlikovala od ostrih raznarodovalnih ukrepov na zasedenih ozemljih Štajerske, Gorenjske in Koroške.

Ključna sistemska sprememba v OF se je zgodila že spomladi 1943 s podpisom Dolomitske izjave, pomenila pa je pomembno pospešitev procesa uveljavljanja monopolnega vpliva KPS v odporniškem gibanju. Po kapitulaciji Italije se je ta proces z množično širitvijo OF tudi na pokrajine izven Ljubljanske pokrajine (sprva zlasti na Primorsko) le še stopnjeval. Močno pa se je v tem času okrepila državotvorna komponenta odporniškega gibanja z zasedanjem SNOO v Kočevju in nato v Črnomlju ter z vertikalno izgradnjo upravno-oblastnih organov po terenu od (najnižjih) NOO do (najvišjega) SNOS.

Intelektualci so bili tesno povezani z vlogo Ljubljane v odporniškem gibanju, ki je v prvem obdobju upiranja njegovo središče, sčasoma pa se je pomen prestolnice manjšal. Ravno kapitulacija Italije v tem pogledu predstavlja ključno prelomnico, ko je precejšen del intelektualcev odšel na osvobojeno ozemlje in so se povečale potrebe po njihovem raznovrstnem strokovnem znanju (zlasti izgradnja državnega aparata, boj za meje itd.). Po drugi strani pa so se z uvedbo Rupnikove pokrajinske uprave zaostriale tudi razmere v Ljubljani in so bili intelektualci, ki so ostali v mestu, izpostavljeni hudemu pritisku. Osmi september 1943 po drugi strani odpira povsem nove dimenzije zlasti na Primorskem, kjer se je iz fašističnih zaporov, konfinacij in internacij vrnilo veliko število predvojnih primorskih intelektualcev, ki so postavljeni pred nove izzive in preizkušnje.

Sprememba zasedbene oblasti in s tem tudi njene politike v Ljubljanski pokrajini in zlom fašistične oblasti na Primorskem sta tako pomembno vplivali na politiko obeh sprtih slovenskih strani. Medsebojni spopad je dobil nove razsežnosti in se z vojaškega ter političnega polja razširil tudi na upravno-politično področje. V Ljubljanski pokrajini je bila namreč ustanovljena Rupnikova pokrajinska uprava, obenem pa je Osvobodilna fronta na osvobojenem ozemlju začela pospešeno graditi svoj državni in upravni aparat. Ob povečanemu obsegu in novih oblikah bojev med slovenskima sprtima taboroma se sicer medsebojna temeljna razmerja (protiokupatorski odpor povezan z revolucionarnim bojem na strani OF proti antikomunističnemu boju, ki je bil tesno navezan na okupatorske sile – kolaboracija nasprotnikov partizanstva) sicer niso spremenila, temveč so se ta le še poglobila in zaostriala. V strateškem pogledu pa se je tehtnica dokončno nagnila v korist partizanskega gibanja, ki je to prednost uveljavilo tudi na mednarodnem polju in po zmagi nad silami Osi in osvoboditvi izšlo kot zmagovalec priznan s strani velike protifašistične koalicije.

## La capitolazione dell'Italia, il Fronte di Liberazione e gli intellettuali

BOJAN GODEŠA

Istituto di storia contemporanea, Lubiana

La capitolazione dell'Italia, avvenuta l'8 settembre 1943, rappresentò una svolta nella seconda guerra mondiale sul teatro europeo e nel Mediterraneo. Con il crollo di questo principale alleato europeo della Germania nazista, anche gli avvenimenti che coinvolsero il territorio sloveno conobbero una nuova dimensione. Nella Provincia di Lubiana l'occupatore fascista fu sostituito da quello germanico e le zone occupate assieme alle province di Trieste, Udine, Gorizia, Pola e Fiume, che dal punto di vista giuridico-formale appartenevano all'Italia d'anteguerra, furono unite nella Zona d'operazione del Litorale Adriatico, con sede a Trieste. Qui, la politica d'occupazione nazista si differenziava sostanzialmente dalle rigide misure snazionalizzatrici applicate nei territori occupati della Stiria, della Carniola e della Carinzia.

Un cambiamento importante all'interno del Fronte di Liberazione avvenne già nella primavera del 1943 con la firma della *Dolomitska izjava* (Dichiarazione delle Dolomiti), che contribuì a una notevole accelerazione del processo di affermazione e monopolizzazione del Partito comunista sloveno nel movimento resistenziale. Con la capitolazione italiana questo processo, accompagnato da una dilatazione considerevole del Fronte di Liberazione nelle regioni fuori dalla Provincia di Lubiana (inizialmente soprattutto nella Venezia Giulia), conobbe un ulteriore sviluppo. In questo periodo la componente costituente del movimento resistenziale fu fortemente irrobustita dalle sessioni dello SNOO (Slovenski narodnoosvobodilni odbor = Comitato sloveno di liberazione nazionale) tenutosi a Kočevje e successivamente a Črnomelj, nonché dalla costruzione verticale degli organi politico-amministrativi sul territorio, dal NOO (Narodnoosvobodilni odbor = Comitato di liberazione nazionale), il più basso, allo SNOS (Slovenski narodnoosvobodilni svet = Consiglio sloveno di liberazione nazionale), il più elevato.

Gli intellettuali erano strettamente legati al ruolo svolto da Lubiana nella Resistenza, che nel primo periodo di lotta aveva costituito il suo nucleo, con l'andare del tempo invece l'importanza della capitale diminuì. In quest'ottica, proprio la capitolazione dell'Italia rappresentò un momento cruciale, infatti non pochi intellettuali partirono per i territori liberati e al tempo stesso aumentò l'esigenza delle loro più diverse conoscenze professionali (specie in relazione alla costruzione dell'apparato statale, alla lotta per i confini, ecc.). Con l'instaurazione dell'amministrazione provinciale di Rupnik, le condizioni s'inasprirono anche a Lubiana e gli intellettuali rimasti nel centro urbano furono sottoposti a una forte pressione. Nella Venezia Giulia, in modo particolare, l'8 settembre 1943 schiuse delle dimensioni completamente diverse, poiché dalle prigionie fasciste, dal confinamento e dall'internamento d'anteguerra, rientrò un numero elevato di intellettuali di quel territorio, che si trovò di fronte a nuove sfide e prove.

Il cambio dell'autorità d'occupazione e con ciò anche la politica nella Provincia

di Lubiana nonché il crollo del dominio fascista nella Venezia Giulia, ebbero un influsso importante sulla politica di entrambe le parti slovene contrapposte. La lotta reciproca ebbe una nuova estensione e dall'ambito militare e politico fu allargata alla dimensione amministrativo-politica. Nella regione di Lubiana, infatti, fu istituita l'amministrazione provinciale di Rupnik, al tempo stesso nei territori liberati il Fronte di Liberazione iniziava a costruire celermente il suo apparato statale e amministrativo. Con l'aumento dell'estensione e delle nuove forme di lotta tra i due schieramenti sloveni antagonisti, i rapporti reciproci di base (la resistenza contro l'occupatore legata alla lotta rivoluzionaria a fianco del Fronte di Liberazione e contro la lotta anticomunista che era strettamente unito alle forze d'occupazione – collaborazione con gli avversari del movimento partigiano) in realtà non mutarono, bensì conobbero una radicalizzazione e una recrudescenza. Dal punto di vista strategico l'ago della bilancia iniziò a pendere a favore del movimento partigiano, preminenza che fece valere anche in campo internazionale e in seguito al successo sulle forze dell'Asse e alla liberazione, come vincitore fu riconosciuto dalla grande coalizione antifascista.

## **8. september 1943: kapitulacija Italije in Slovenci na Primorskem**

MILAN PAHOR

*Trst*

8. september 1943 je važen mejnik v sklopu druge svetovne vojne. Prav tako je kapitulacija Italije pomembna prelomnica v italijanski zgodovini druge svetovne vojne. Ista ugotovitev velja za zgodovino slovenskega primorskega naroda. Primorsko ljudstvo je obdobje od kapitulacije Italije do začetka nemške ofenzive (konec septembra 1943) poimenovalo obdobje "prve svobode". Tako lahko dodamo trditev, da je bila kapitulacija Italije ključnega pomena za narodnoosvobodilni boj slovenskega naroda (1941-1945), predvsem na ozemlju Primorske in t.i. Ljubljanske pokrajine (Provincia di Lubiana), ki jo je ustanovil italijanski okupator spomladi leta 1941.

Italija je 8. septembra 1943 (zvečer ob 18.00 uri) razglasila brezpogojno vdajo svojih oboroženih sil. Kapitulacija italijanske vojske je bila vsekakor tudi posledica padca fašističnega režima dne 25. julija 1943 in seveda posledične politične krize v državi. Vojaška vlada maršala Pietra Badoglia, ki jo je imenoval italijanski kralj Viktor Emanuel III., ni bila v stanju popolnoma obvladati nove razmere v državi.

8. september je bil posledica mednarodnih političnih in vojaških dogodkov. Zavezniške vojaške sile so se izkrcale na obalah Sicilije in so prodirale vedno bolj v notranjost italijanske države.

8. september 1943 je v Julijski krajini (Primorska) izbil sodu dno. V nekaj dneh je izginil obraz nacionalistične in centralistične države, ki ga je fašistični režim dal našemu ozemlju. Prišlo je do velikega preobrata v boju za svobodo. Takoj po kapitulaciji Italije je Primorsko in Istro zajela splošna ljudska vstaja. Vstaja se je začela s številnimi demonstracijami. V Trstu (Gorici, Tržiču in drugod) so ljudje zahtevali predvsem izpustitev političnih jetnikov iz zaporov. Pod težo silovitih protestov so oblasti le odprle vrata ječ.

Sredi vseljudske vstaje je 11. septembra 1943 nastal v šoli na Vogrskem Narodnoosvobodilni svet za primorsko Slovenijo, ki je nato odigral važno politično in narodno vlogo. Predsednik sveta je postal Joža Vilfan, podpredsednik France Bevk, tajnik Aleš Bebler.

Razorožitev italijanske vojske in množičen priliv prostovoljcev v narodnoosvobodilno gibanje sta omogočila ustanovitev novih partizanskih enot. Nastalo je okrog 30 novih partizanskih bataljonov, med temi tudi več italijanskih.

Silovit val vstaje je zlasti na podeželju odpravil italijansko oblast. Povsod so razoroževali italijanske vojake, ki so se želeli predvsem vrniti na lastne domove. Po drugi strani so ljudje pomagali vojakom na begu: dali so jim civilne obleke, hrano, navodila, da so lahko nadaljevali pot.

Nastala je široka mreža krajevnih narodnoosvobodilnih odborov po celotnem ozemlju Primorske in Istre. Razvijala se je nova ljudska oblast.

Obramba osvobojenega ozemlja je potekala skladno s taktiko partizanskih enot: kratek napad in nato umik. Izjema je bila t.i. "goriška fronta", ki je bila obrambna



črta proti nemškim enotam v širši okolici Gorice, od 11. do 25. septembra 1943, ko se je začela nemška vojaška ofenziva proti t.i. osvobojenemu ozemlju. Na ozemlju Istre je omenjena nemška ofenziva dobila tudi ime "požigalska ofenziva", saj so nemške vojaške enote požgale na desetine vasi.

Širok val ljudske vstaje je presenetil nemško vojaško poveljstvo, ki je v naslednjih tednih okrepilo število nemških oboroženih enot na ozemlju Julijske krajine z namenom, da sproži močno ofenzivo.

Kapitulacija Italije in nato vstaja sta pomenila začetek dokončnega osvobajanja ozemlja Julijske krajine izpod jarma fašizma in nacizma.

## **8 settembre 1943: la capitolazione dell'Italia e la popolazione slovena della Venezia Giulia**

MILAN PAHOR  
*Trieste*

L'8 settembre 1943 costituisce una sorta di pietra miliare nell'ambito della seconda guerra mondiale. La capitolazione dell'Italia rappresenta altresì una svolta nella storia italiana del secondo conflitto mondiale. La stessa constatazione è valida per la storia del popolo sloveno della Venezia Giulia. Quest'ultimo definì il lasso di tempo compreso tra la capitolazione dell'Italia e l'inizio dell'offensiva tedesca (fine settembre del 1943) come il periodo della "prima libertà". Perciò possiamo aggiungere l'affermazione che la capitolazione dell'Italia fu di notevole importanza per la lotta di liberazione del popolo sloveno (1941-1945), soprattutto sul territorio della Venezia Giulia e della cosiddetta Provincia di Lubiana, costituita dall'occupatore italiano nella primavera del 1941.

L'8 settembre 1943 (alle 18 della sera) l'Italia annunciò la resa incondizionata delle sue forze armate. La capitolazione dell'esercito italiano fu ad ogni modo la conseguenza della caduta del regime fascista, avvenuta il 25 luglio 1943, e della crisi politica all'interno della Nazione. Il governo militare del maresciallo Pietro Badoglio, nominato da re Vittorio Emanuele III, non era nella condizione di fronteggiare le nuove circostanze nello Stato. L'8 settembre fu la conseguenza degli avvenimenti politici e bellici. Le forze militari alleate sbarcarono sulle coste della Sicilia e si spingevano sempre più all'interno.

L'8 settembre nella Venezia Giulia può essere paragonato alla goccia che fece traboccare il vaso. Nel giro di alcuni giorni scomparve l'immagine dello stato nazionalista e centralizzatore che il regime fascista dette al nostro territorio. Si giunse a un grande capovolgimento nella lotta per la libertà. Subito dopo la capitolazione dell'Italia, l'intera Venezia Giulia fu interessata da una generale insurrezione popolare. La sollevazione ebbe inizio con numerose dimostrazioni. A Trieste (a Gorizia, Monfalcone e altrove) la popolazione esigeva innanzitutto il rilascio dei detenuti politici dalle carceri. Sotto il peso di proteste vigorose, le autorità apersero le

porte delle prigioni.

Nel corso dell'insurrezione popolare, l'11 settembre 1943, nella scuola di Vogrsko, sorse il Consiglio di liberazione nazionale per la Slovenia litoranea (primorska Slovenija), che successivamente avrebbe giocato un importante ruolo politico e nazionale. Il presidente del Consiglio divenne Joža Vilfan, il vicepresidente France Bevk, il segretario Aleš Bebler.

Il disarmo dell'esercito italiano e il massiccio afflusso di volontari nel movimento di liberazione nazionale permise la formazione di nuove unità partigiane. Furono costituiti circa 30 nuovi battaglioni partigiani, tra i quali anche vari italiani.

La possente ondata insurrezionale rimosse il potere italiano, specialmente nel contado. Dappertutto venivano disarmati i militari italiani che desideravano raggiungere le proprie case. La popolazione aiutava poi i medesimi a fuggire: consegnando abiti civili, viveri ed istruzioni per intraprendere la strada.

Fu formata una larga rete di comitati locali di liberazione nazionale in tutto il territorio della Venezia Giulia. Si stava sviluppando la nuova autorità popolare.

La difesa del territorio liberato si svolgeva seguendo la tattica delle unità partigiane: un attacco di breve durata per poi ritirarsi. Un'eccezione fu il cosiddetto "fronte goriziano", che costituiva la linea difensiva contro le unità tedesche presenti nel circondario di Gorizia (11-25 settembre 1943), prima che iniziasse l'offensiva militare germanica verso il cosiddetto territorio liberato. In Istria quell'operazione prese il nome di "offensiva incendiaria", giacché quelle formazioni avevano bruciato decine di villaggi.

La vasta ondata dell'insurrezione popolare sorprese i comandi militari tedeschi, che nelle settimane successive rafforzarono le loro unità sul territorio della Venezia Giulia con l'intento di scatenare una possente offensiva. La capitolazione dell'Italia e l'insurrezione che seguì rappresentarono l'inizio della definitiva liberazione della Venezia Giulia dalla dominazione fascista e nazista.

# Slovenski protirevolucionarni tabor in kapitulacije Italije

BORIS MLAKAR

Inštitut za novejšo zgodovino, Ljubljana

Pod izrazom “slovenski protirevolucionarni tabor” v času pred kapitulacijo Italije razumemo v prvi vrsti obstoj in delovanje Vaških straž (VS), ki so nastale deloma spontano deloma pa so jih italijanske okupacijske oblasti v Ljubljanski pokrajini načrtno organizirale v okviru t.i. Milizia volontaria anticomunista. K njim gre dodati še šibko slovensko četniško gibanje pod vodstvom K. Novaka, ki je bil v zvezi z vrhovnim poveljnikom D. Mihailovičem. Ob tem je tabor partizanskih nasprotnikov tvorila predvsem ilegalna Slovenska zaveza (SZ), ki je prek svoje ilegalne organizacije v obliki legij – najpomembnejša je bila Slovenska legija – obvladovala omenjene VS. Vsi ti subjekti so bili prek Novaka in prek mreže V. Vauhnika posredno povezani tudi z britanskimi službami v Severni Afriki. Poleti 1943 je ob splošnem pričakovanju italijanskega izstopa iz vojne tudi vodstvo tega tabora pričakovalo zavezniško izkrcanje na Jadranu, predvidoma v Kvarnerju ali Istri. Enako je razmišljalo tudi vodstvo partizanskih sil, bilo pa je važno, kdo se bo tedaj lahko predstavil kot gospodar slovenskega ozemlja oziroma kot predstavnik slovenskega naroda.

V tej luči gre razumeti tedanje priprave in taktiko protirevolucionarnega tabora. Za razliko od partizanskega pa je ta tabor veliko manj pozornosti polagal na vprašanje razorožitve italijanske vojske in dejanskega prevzema oblasti na terenu. Njegova usmerjenost je bila izrazito obrambnega značaja. Poleti 1943 je bil ustanovljen skupni Vojni svet, ki ga je nekaj časa priznaval tudi major Novak, ki pa se je tik pred italijansko okupacijo spet razšel s SZ in je nato iskal zveze s srbskimi četniki v zaledju Kvarnerja, kar je ob zadevnih ukazih za koncentracijo privedlo do četniškega poraza v Grčaricah. Podobno je vodstvo SZ ob nevarnosti nemške okupacije in ob upanju zavezniškega izkrcanja zaukazalo enotam VS, da se – po vmesnih reorganizacijah – preoblikujejo v t.i. Slovensko narodno vojsko, se zberejo v večje formacije in pričakajo zaveznike oziroma jim gredo nasproti proti morju. To se je deloma zgodilo, toda zaradi taktične nesposobnosti vodstva in ob silovitih napadih partizanskih enot, katerih poveljstvo je v septembru 1943 imelo pred seboj prvenstveni cilj uničiti domačega nasprotnika, so bile enote bivših VS in tudi četnikov deloma uničene, deloma pa so v strahu pred partizansko represijo prebežale k nemškim postojankam v Posavju ali se podredile Nemcem ob južni železnici. Na Primorskem je protirevolucionarni tabor obstajal samo v obliki šibke ilegalne organizacije in ob teh dogodkih ni igral nobene vloge.

## Lo schieramento controrivoluzionario sloveno e la capitolazione dell'Italia

BORIS MLAKAR

Istituto di storia contemporanea, Lubiana

Nel periodo antecedente la capitolazione dell'Italia, con il termine “schieramento controrivoluzionario sloveno” intendiamo anzitutto l'esistenza e l'attività della *Vaška straža* (Guardia di paese), che sorse in parte spontaneamente e parzialmente grazie all'organizzazione pianificata dalle autorità italiane occupanti la Provincia di Lubiana, nell'ambito della cosiddetta Milizia volontaria anticomunista. Ad essa si aggiunge pure il debole movimento celnico sloveno alla guida di K. Novak, in rapporto con il comandante supremo D. Mihailović. Accanto a questi, lo schieramento degli avversari dei partigiani aveva formato l'illegale *Slovenska zaveza* (Alleanza slovena), che attraverso le sue organizzazioni clandestine costituite da legioni – la più importante era la Legione slovena – dominava le già ricordate *Vaške straže*. Tutti questi soggetti erano, attraverso Novak e la rete di V. Vauhnik, direttamente collegati con i servizi britannici in Africa settentrionale. Nell'estate del 1943, nella generale attesa dell'uscita italiana dal conflitto, anche il direttivo di tale schieramento stava aspettando uno sbarco alleato sulle coste dell'Adriatico, verosimilmente nel Quarnero o in Istria. Ugualmente, anche il comando delle forze partigiane stava riflettendo, considerava importante chi si fosse allora presentato come padrone del territorio sloveno ossia come rappresentante del popolo sloveno.

All'interno di questa cornice vanno inseriti i preparativi e la tattica dello schieramento controrivoluzionario. A differenza dei partigiani, il medesimo dedicava minore attenzione al disarmo dell'esercito italiano e all'effettiva presa del potere. Il suo orientamento era spiccatamente di carattere difensivo. Nell'estate del 1943 fu costituito il Consiglio militare comune (*Vojni svet*), che per un certo periodo fu riconosciuto anche dal maggiore Novak; questi poco prima dell'occupazione italiana si allontanò dalla *Slovenska zaveza* e andò in cerca di contatti presso i celnici serbi nell'entroterra del Quarnero, i cui ordini relativi al concentramento delle forze portò alla sconfitta celnica a Grčarice. Di fronte al pericolo rappresentato dall'occupazione tedesca e alla speranza di uno sbarco alleato, analogamente anche il direttivo della *Slovenska zaveza* ordinò alle unità delle *Vaške straže* – attraverso riorganizzazioni intermedie – di tramutare nel cosiddetto Esercito nazionale sloveno (*Slovenska narodna vojska*) e di raggrupparsi in formazioni più grandi che avrebbero atteso gli Alleati, ossia che sarebbero andati loro incontro in direzione del mare. Tutto ciò si è verificato, ma a causa dell'incompetenza tattica del comando e degli intensi attacchi delle formazioni partigiane, i cui vertici nel settembre del 1943 avevano come obiettivo principale l'annientamento dell'avversario interno, le unità già appartenute alle *Vaške straže* e quelle dei celnici furono parzialmente distrutte e in parte, per timore della repressione partigiana, passarono alle posizioni militari nel Posavje oppure si assoggettarono ai tedeschi lungo la ferrovia meridionale. Nella Venezia Giulia lo schieramento controrivoluzionario esisteva solo nella forma di una debole organizzazione clandestina e in questi avvenimenti non giocò alcun ruolo.

## **1943: nuove fonti per lo studio dell'inizio della guerra in Istria**

ALESSANDRA ARGENTI TREMUL

Capodistria

L'Istria e le sue genti furono sconvolte, nell'autunno del 1943, dalla guerra in casa che non si vedeva più dai tempi del conflitto contro gli Uscocchi, che intorno al 1615 incendiarono e commisero razzie di vario genere. In questo contributo si cercherà di presentare e comprendere i fatti principali che avvennero in quei frangenti alla luce di nuove ricerche storiografiche consultando fonti d'archivio originali e finora poco utilizzate. Dopo quasi quattro secoli di pace e prosperità garantite in primo luogo dalla Serenissima Repubblica di Venezia, ma anche dall'Impero asburgico, la società istriana uscirà dalla II guerra mondiale, con molte sofferenze e privazioni non solo in termini materiali ma soprattutto umani. Un mondo, quello istriano, complesso e articolato che si reggeva su fragili equilibri, che vede proprio in questi mesi il delinearsi di quei grandi mutamenti che contribuirono a disegnare la sua futura nuova fisionomia.

## **1943: novi viri za preučevanje začetka vojne v Istri**

ALESSANDRA ARGENTI TREMUL

Koper

Jeseni 1943 je Istro in njeno prebivalstvo pretresla vojna, ki je na domačih tleh ni bilo vse iz časa spopadov z Uskoki, ko so ti okrog leta 1615 zažigali in na različne načine pustošili po naših krajih. Predavanje ima za cilj predstaviti in razložiti glavne dogodke tistih usodnih dni v luči novih raziskav na področju zgodovinopisja, in sicer na podlagi preučevanja izvirnih in doslej malo uporabljenih zgodovinskih virov. Po skorajda štirih stoletjih miru in blaginje po zaslugi pretežno Beneške republike kot tudi Habsburške monarhije je istrsko prebivalstvo izšlo iz druge svetovne vojne zaznamovano s trpljenjem in pomanjkanjem, ne le v materialnem temveč predvsem v človeškem smislu. Istra kot kompleksna in razčlenjena realnost, ki je svoje ravnovesje vzdrževala na šibkih temeljih, je bila prav v tistih mesecih priča nastanku velikih sprememb, ki so prispevale k oblikovanju njene bodoče podobe.

# **Dallo scampanò di Visinada al silenzio della Madonna dei Campi. Gli avvenimenti di settembre e ottobre del 1943 nel Parentino con una particolare attenzione all'entroterra**

WALTER BALDAŠ

Scuola media superiore "Anton Štifanić", Parenzo

La relazione proposta e presentata in occasione del settantesimo anniversario dell'Armistizio è strutturata in tre parti complementari: nella prima parte viene presentata una breve carrellata degli avvenimenti che portarono all'Armistizio e al termine della partecipazione attiva dell'Italia nella Seconda guerra mondiale. Nella seconda parte della relazione vengono considerati gli avvenimenti successivi all'8 settembre del 1943 e in particolar modo gli avvenimenti riguardanti l'Istria. Si parla in particolar modo della battaglia di Monte Tizzano (nell'entroterra parentino) con alcuni contenuti nuovi rispetto alla storiografia ufficiale, contenuti provenienti dagli studi e dalle ricerche fatte dall'autore. Nella terza parte vengono affrontati gli avvenimenti nel Parentino nei mesi successivi, con particolare attenzione alle vicende di alcuni paesi coinvolti nelle rappresaglie delle nuove autorità istriane. Con particolare attenzione l'autore ricostruisce i fatti svolti a Visinada nel settembre del 1943, dove le nuove autorità locali (che presero e si proclamarono potere popolare) attaccarono e imprigionarono alcuni illustri fascisti locali e le loro famiglie per poi portarli nelle vicinanze di Scropeti, dove li bruciarono. Vengono illustrati anche i fatti che portarono all'uccisione di una decina di persone nella località di Vragna Sela il 26 ottobre del 1943 e all'inizio dell'adesione della popolazione del Parentino al movimento partigiano, anche se sconosciuto alla maggior parte della popolazione locale.

**Od donenja zvonov v Vižinadi do tišine na Božjem Polju.  
Dogodki v septembru in oktobru 1943 na območju Poreča,  
s posebnim poudarkom na dogajanju v zaledju**

WALTER BALDAŠ  
Srednja šola "Anton Štifanič", Poreč

Predavanje predstavljeno ob 70. obletnici premirja je sestavljeno iz treh dopolnjujočih se delov. V prvem delu je na kratko predstavljen niz dogodkov, ki je privedel do premirja ter končno do prenehanja aktivne udeležbe Italije v drugi svetovni vojni. V drugem delu predavanje osvetli dogodke, ki so sledili 8. septembru 1943, predvsem dogodke v Istri. Govora je še zlasti o bitki na Tičanu (v zaledju Poreča), in sicer v luči novih vsebin glede na dosedanje uradno zgodovino pisje, ki jih je avtor pridobil na podlagi opravljenih študij in raziskav. Predavanje v tretjem delu obravnava dogodke na območju Poreča v mesecih, ki so sledili, še zlasti se dotakne dogodkov v krajih, ki so občutili represijo s strani novih istrskih oblasti. Avtor posebej natančno obnovi dogodke, ki so se pripetili v Vižinadi v septembru 1943. Tam je nova lokalna oblast (ki se je proglasila za ljudsko oblast) napadla in vklenila nekatere ugledne lokalne fašiste ter njihove družine ter jih odvedla do bližine kraja Škropeti, kjer so bili sežgani. Predstavljeni so tudi dogodki, ki so privedli do uboja deseterice oseb v kraju Vranja Sela dne 26. oktobra 1943 ter dogodki priključevanja poreškega prebivalstva k partizanskemu gibanju, čeprav je bilo slednje večini lokalnega prebivalstva povsem nepoznano.

## **Occupazione militare tedesca nella Venezia Giulia e in Istria: settembre-ottobre 1943, il primo grande ciclo di operazioni antipartigiane**

GIORGIO LIUZZI Giorgio

Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione  
nel Friuli Venezia Giulia, Trieste

L'8 settembre 1943 le province orientali d'Italia entrano nella sfera d'influenza del III° Reich. Le truppe tedesche introducono da subito nel territorio le loro tecniche e metodologie di guerra; la "guerra totale" investe l'area della neo costituita *Operationszone Adriatisches Küstenland*. Il primo passo in questa direzione si registra già nella prima fase dell'occupazione tedesca, quella dell'"occupazione militare" che iniziata l'8 settembre si concluderà il 15 ottobre del 1943, giorno dell'insediamento ufficiale dell'Amministrazione politica tedesca nella zona. Un breve periodo di tempo durante il quale i comandi della Wehrmacht cercarono con la forza di sopprimere ogni focolaio di resistenza e garantire una base di partenza per i progetti annessionistici del Reich tedesco in questo territorio.

Scorrendo le pagine del Diario storico del Quartier Generale Germanico si può vedere che le truppe tedesche incontrarono nelle regioni orientali un'accanita resistenza. Mentre quasi ovunque nel resto d'Italia lo sfaldamento delle unità dell'Esercito Italiano dava ai tedeschi la possibilità di impadronirsi rapidamente delle posizioni-chiave, in queste zone essi urtarono contro ingenti forze partigiane. Con l'obiettivo di "pacificare" il territorio e stroncare sul nascere le "bande di ribelli" i comandi tedeschi decisero di far partire una serie di operazioni di perlustrazione e di rastrellamento in tutta la zona delle Venezia Giulia e dell'Istria. Più che un'azione di "ripulitura" (in tedesco *Säuberung*) del territorio dalle bande partigiane, l'operazione si tramutò in una dimostrazione di forza della potenza germanica nei confronti della popolazione locale. Lo scontro fu duro e condotto dalle truppe tedesche con estrema violenza e rapidità. La conclusione di questo primo grande ciclo di operazioni antipartigiane determinerà la fine della responsabilità diretta dell'occupazione da parte della Wehrmacht sul territorio; l'occupazione nazista da fatto militare diventerà da quel momento un fatto prevalentemente politico.

Il presente intervento intende ricostruire le vicende di questo breve periodo basandosi sulla lettura dei documenti ufficiali dei vari segmenti della Wehrmacht: raccontare la storia della Venezia Giulia e dell'Istria attraverso gli occhi dell'occupatore.



# Nemška okupacija v Julijski krajini in Istri: september-oktober 1943, prvi veliki cikel proti-partizanskih operacij

GIORGIO LIUZZI

Deželni inštitut za zgodovino osvobodilnega gibanja  
v Furlaniji Julijski krajini, Trst

8. septembra 1943 so italijanske vzhodne pokrajine zapadle pod vpliv tretjega rajha. Nemške enote so na omenjenem ozemlju takoj uvedle lastno vojaško tehniko in metodologijo, "splošna vojna" pa je zajela celotno ozemlje novoustanovljene Operacijske cone Jadransko primorje. Prvi korak v tej smeri je bilo možno zaznati že v prvi fazi nemške okupacije, in sicer med "vojaško okupacijo", ki je nastopila 8. septembra in je trajala do 15. oktobra 1943, ko je nemška politična uprava tudi uradno zasedla omenjeno območje. Šlo je za kratko obdobje, med katerim je poveljstvo nemških oboroženih sil poskušalo zatreti s silo vsakršne zametke odpora in zagotoviti vse potrebno za izvedbo načrtov priključitve omenjenega ozemlja tretjemu rajhu.

Ob listanju zgodovinskih dnevniških zapisov nemškega vrhovnega poveljstva je razvidno, da so nemške enote v vzhodnih pokrajinah naletele na odločen upor. Medtem ko je razpad italijanske vojske skoraj na vseh preostalih delih Italije zagotavljal Nemcem možnost hitre zasedbe ključnih pozicij, so na tem ozemlju naleteli na izjemen odpor partizanskih sil. Z namenom "vzpostavitve miru" na ozemlju in zadušitvijo "uporniških tolp" že ob njihovem nastanku je nemško poveljstvo sklenilo izvesti serijo vojaških operacij za pregled in čiščenje celotnega ozemlja Julijske krajine in Istre. Bolj kot za dejanje očiščenja (nem. *Säuberung*) ozemlja vseh partizanskih tolp se je operacija prevesila v razkazovanje moči nemških oboroženih sil pred lokalnim prebivalstvom. Spopad je bil krut, nemške sile so ga izvedle izjemno nasilno in bliskovito. Zaključek takšnega prvega velikega cikla proti-partizanskih operacij je sovpadal s koncem neposredne odgovornosti za okupacijo s strani Wehrmacht-a na danem območju. Nacistična okupacija je odslej prerasla zgolj vojaški značaj in je postala pretežno politična.

S predavanjem nameravamo obnoviti dogodke v navedenem kratkem obdobju na temelju uradnih dokumentov različnih odsekov Wehrmacht-a. Zgodovino Julijske krajine bomo torej osvetlili z vidika okupatorja.

## **Ideazione, coordinamento e realizzazione / Zasnova, koordinacija in realizacija**

Società di studi storici e geografici, Pirano / Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran

### **Organizzatori / Prireditelji**

Società di studi storici e geografici, Pirano  
Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran

Comunità degli Italiani "Giuseppe Tartini", Pirano  
Skupnost Italijanov "Giuseppe Tartini", Piran

Centro Italiano di Promozione, Cultura, Formazione e Sviluppo "Carlo Combi", Capodistria  
Promocijsko, kulturno, izobraževalno in razvojno italijansko središče "Carlo Combi", Koper

Istituto Regionale per la Cultura Istriano-fiumano-dalmata, Trieste / Trst

Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana, Isola  
Italijanska Samoupravna Narodna Skupnost, Izola

### **Con il patrocinio scientifico / Znanstveno pokroviteljstvo**

Centro di ricerche storiche, Rovigno  
Središče za zgodovinska raziskovanja, Rovinj

Istituto Regionale per la Cultura Istriano-fiumano-dalmata, Trieste / Trst

Istituto regionale per la storia del movimento di liberazione nel Friuli Venezia Giulia, Trieste / Trst

### **Sostegno finanziario / Finančna podpora**

Comunità degli Italiani "Giuseppe Tartini" nell'ambito del programma culturale della Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana di Pirano / Skupnost Italijanov "Giuseppe Tartini" v okviru kulturnega programa Samoupravne skupnosti italijanske narodnosti Piran

Centro Italiano di Promozione, Cultura, Formazione e Sviluppo "Carlo Combi", Capodistria  
Promocijsko, kulturno, izobraževalno in razvojno italijansko središče "Carlo Combi", Koper

Istituto Regionale per la Cultura Istriano-fiumano-dalmata, Trieste / Trst

Ministero della Cultura della Repubblica di Slovenia / Ministrstvo za kulturo Republike Slovenije  
Unione Italiana, Fiume  
Italijanska Unija, Reka

### **Info:**

Società di studi storici e geografici, Pirano  
Društvo za zgodovinske in geografske študije, Piran

c/o Comunità degli Italiani / Skupnost Italijanov "Giuseppe Tartini"

Via / ulica Kajuh 12, 6330 Pirano/ Piran

Tel. 00386 5 67 33 090

Fax 00386 5 67 30 145

e-mail: [societa.pirano@gmail.com](mailto:societa.pirano@gmail.com)

Comunità Autogestita della Nazionalità Italiana, Isola  
Italijanska Samoupravna Narodna Skupnost, Izola

Piazza Manzioli 5 / Manziolijev trg 5, 6310 Izola-Isola

Tel. 00386 5 6162130

Fax 00386 5 6415853

e-mail: [agnese.babic@siol.net](mailto:agnese.babic@siol.net)



